

遠古流行

ancient pop

故事插圖 illustrations 1

鄉愁 homesick 13

互相歡迎 people welcome each other 39

謊言之美 beauty of lies 51

自拍集 selfies 61

媽媽 mother 83

戰爭英雄 war heroes 89

愛 love 97

找茬兒 spot the differences 113

屋子 room 119

相機 camera 123

疾病永生 eternal disease 127

洞穴與城市 caves and cities 131

方形集 squares 139

城市之光 city light 147

街燈 street lights 161

旅行 travel 167

雪國 snow land 175

夢游 sleepwalking 185

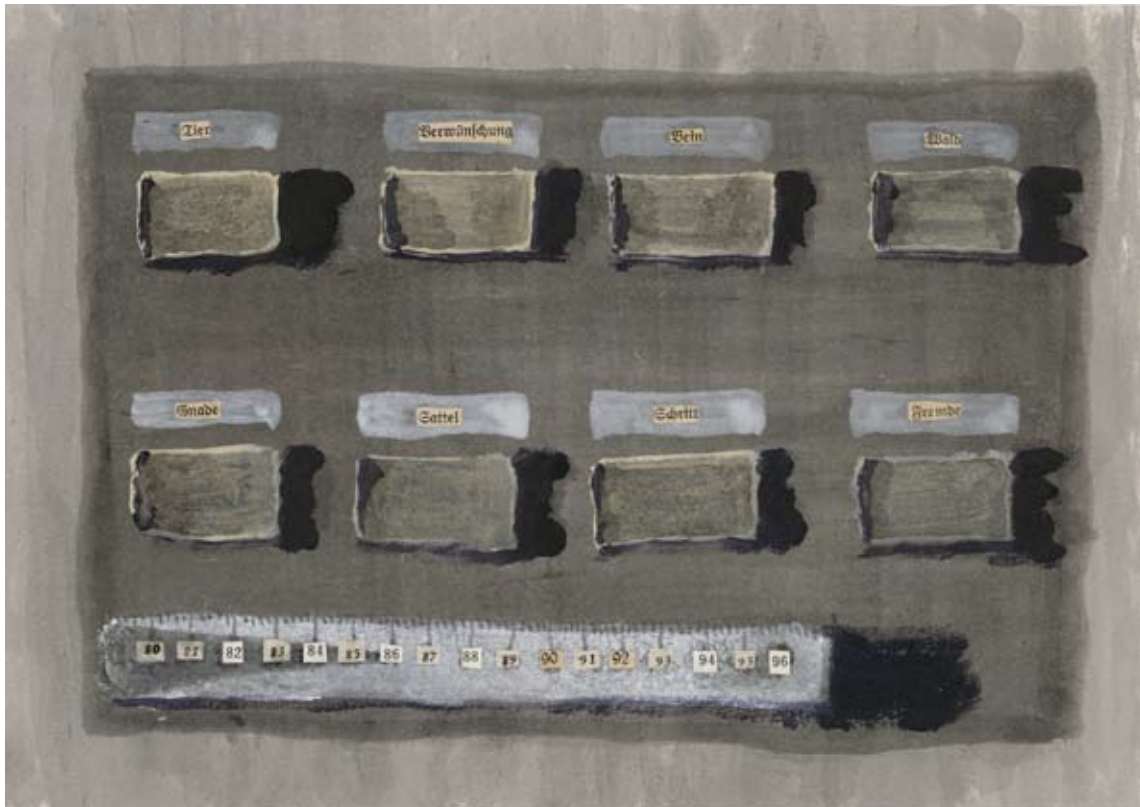
離開地球 away from earth 207

環形集 circles 215

又高又遠 higher and farther away 223

故事插圖

illustrations



" (X) shall be great upon the earth.
O king, all people shall make peace, and all shall serve him.
He shall be called the son of the Great God,
and by his name shall he be hailed as the Son of God,
and they shall call him Son of the Most High.
But,
blessed art thou amongst women.









Bornok: Meister! Geh' nicht, lieber Meister! Bleib' bei uns! Das perde muß doch noch hinein!

Match (auf der Türschwelle, mit einem heiteren Lächeln): Ihr werdet das perde einsetzen, du Meister Misa und du Meister Bornok! Ihr werdet es vollenden, ohne an euch Diebstahl zu begehen, ohne euch zu verbrauchen, ewig jung und vor allem Untergang gefeit. Ihr seid die Meister...

(Match geht rücklings hinaus. Cino wirft sich Bornok an den Hals und blickt Effer feindselig an. Misa bricht über den Supis zusammen.)

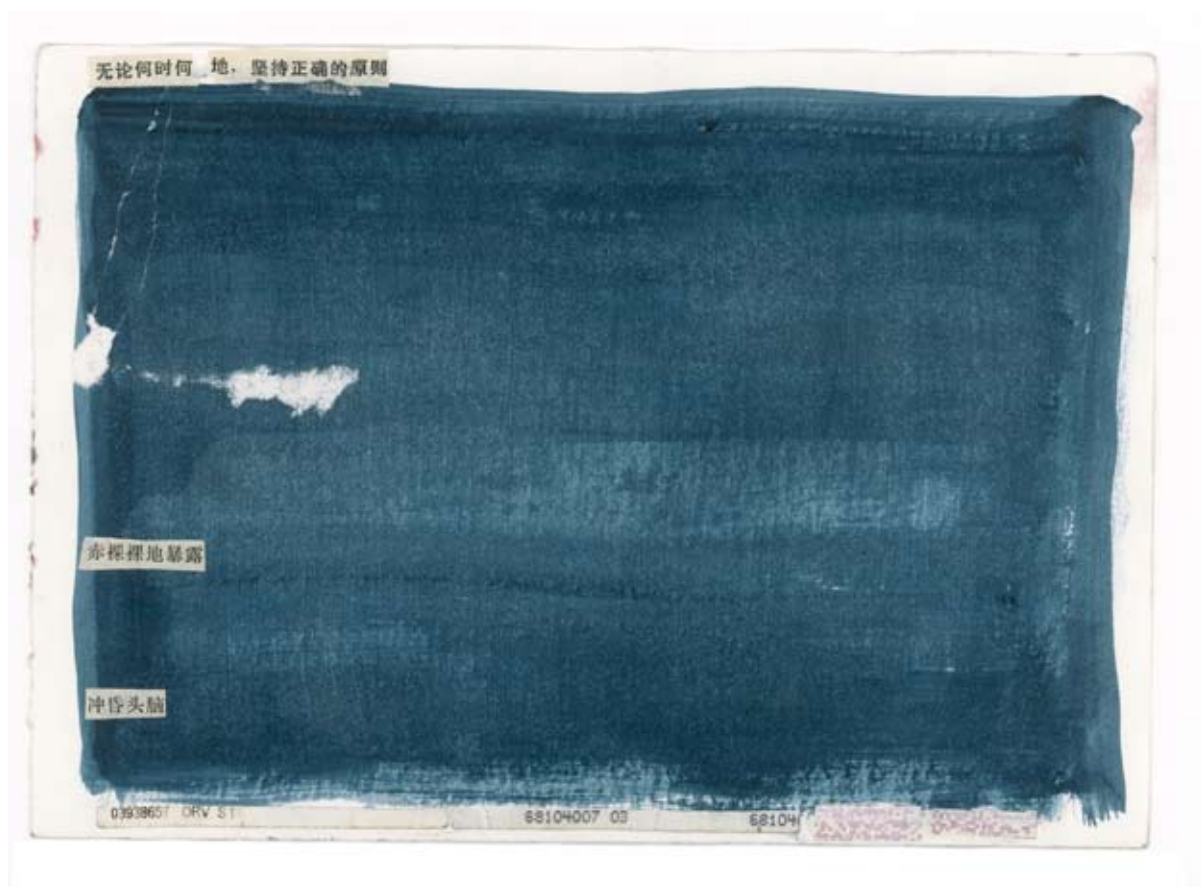
Scharey: Was wird nun aus meinen Muskeln?

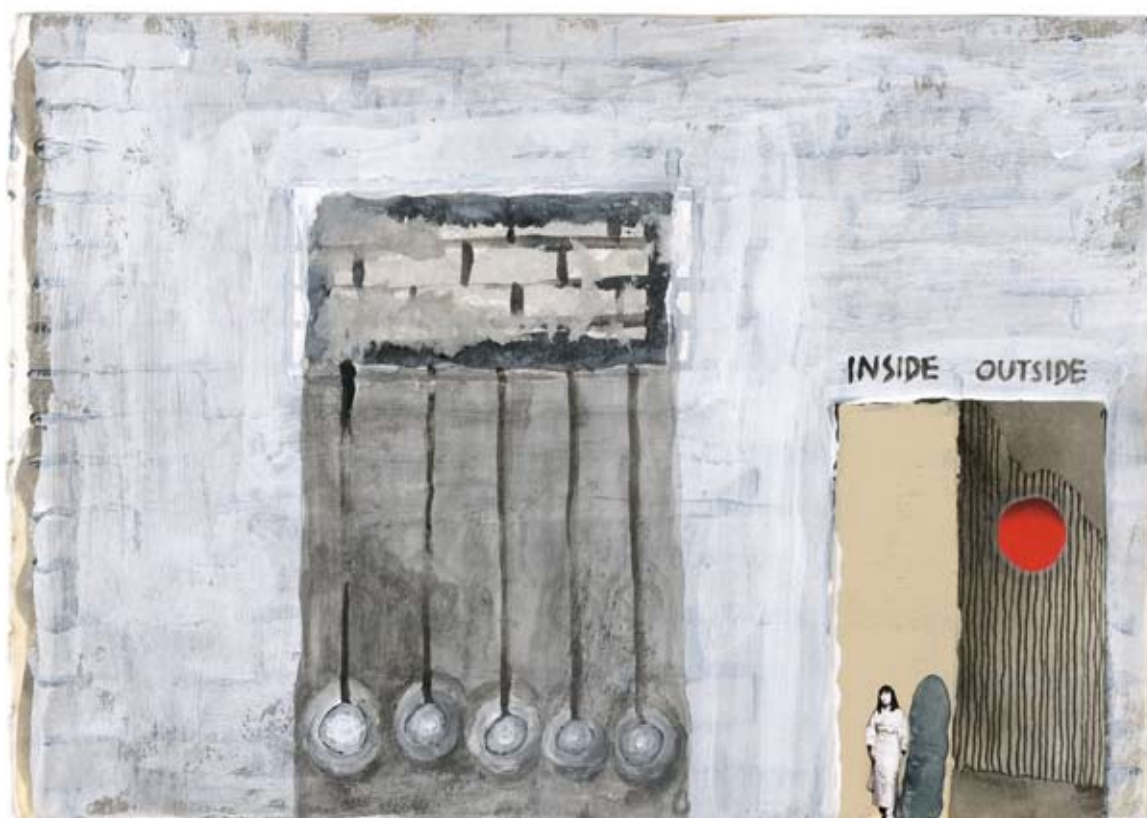
Cino: Niemand kennt meinen letzten Entschluß.

(Während Match hinausgeht, verwandelt sich die Helle draußen in das rosafarbene Licht des Sonnenaufgangs.)

V o r h a n g





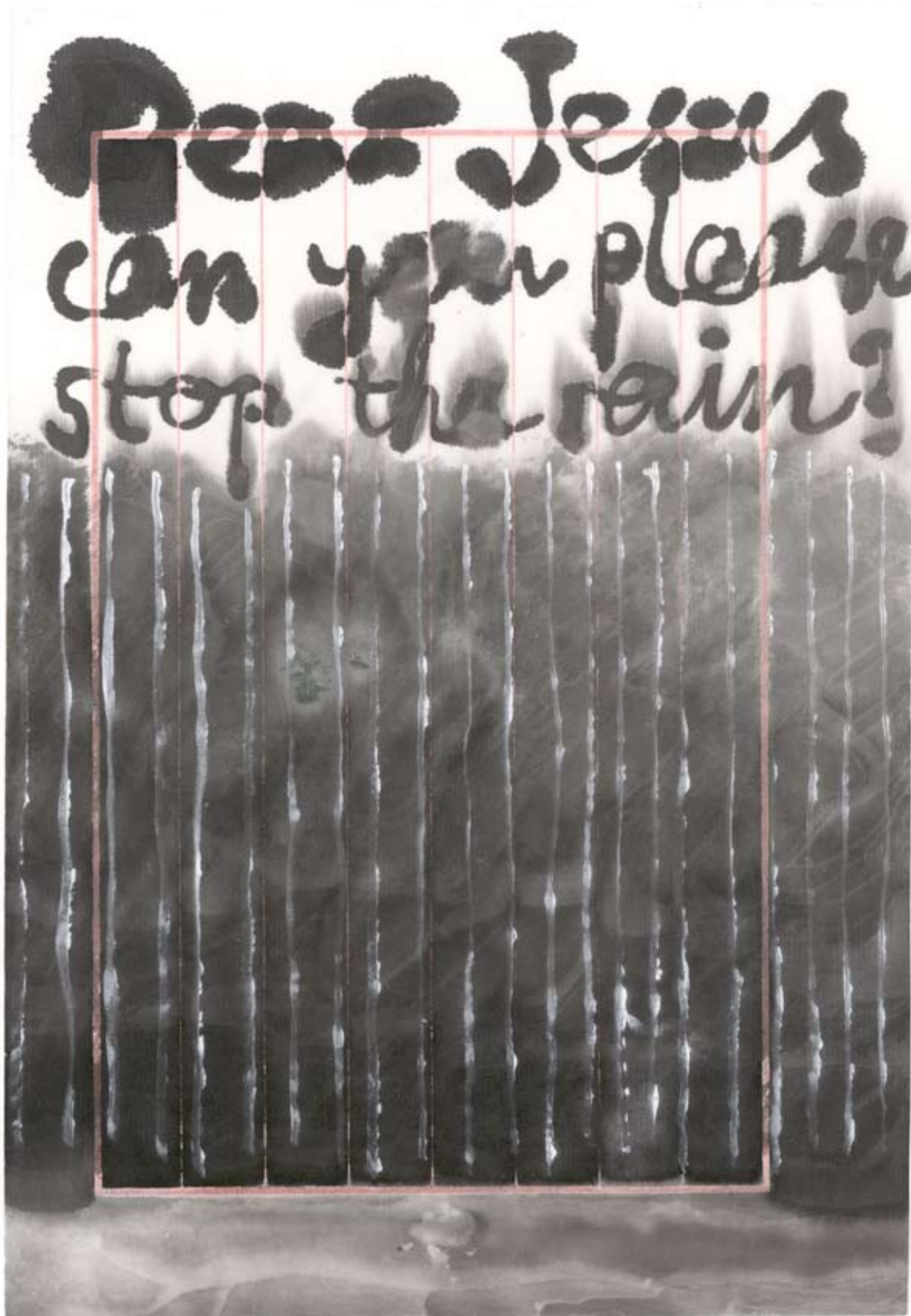


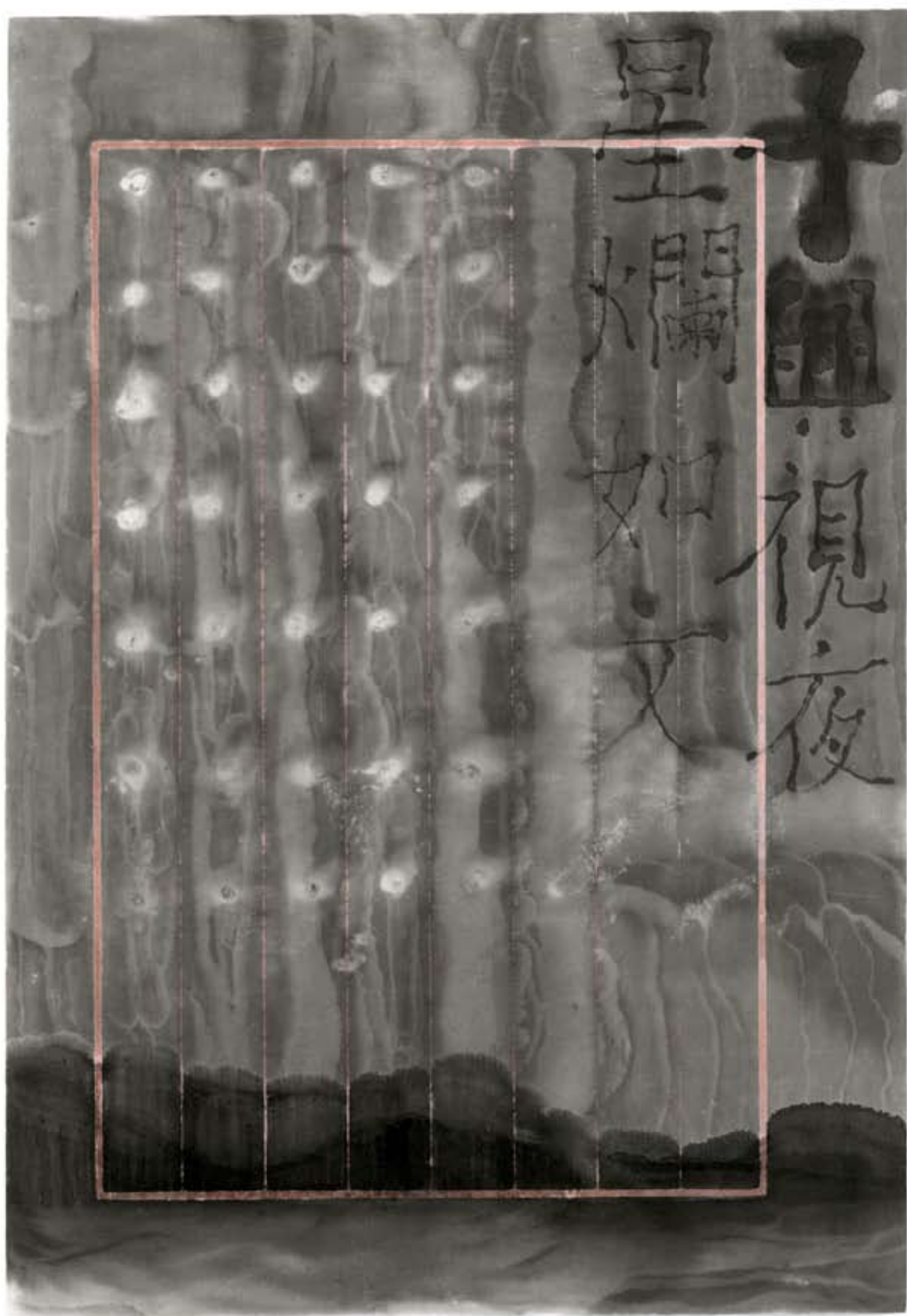


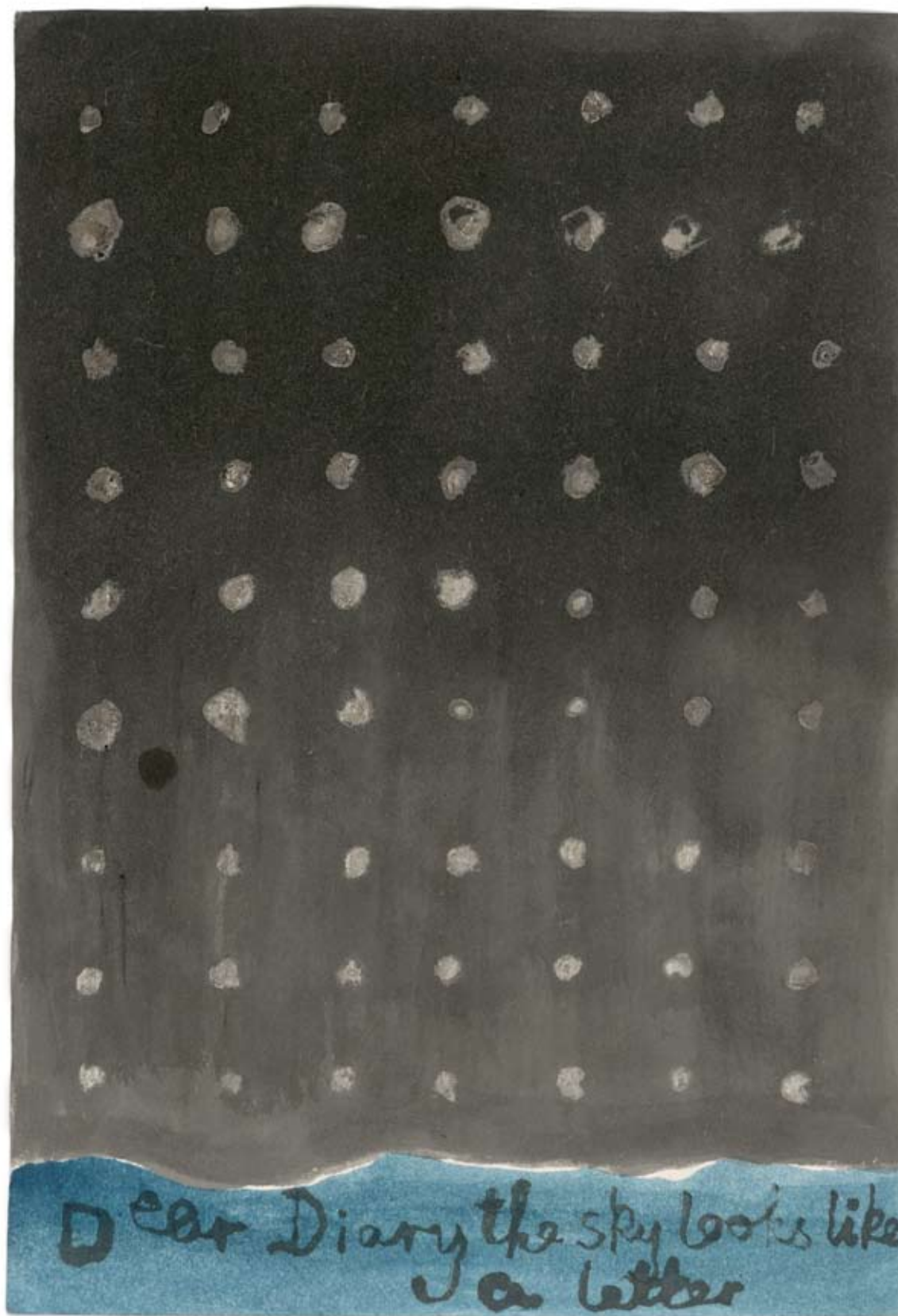
鄉愁

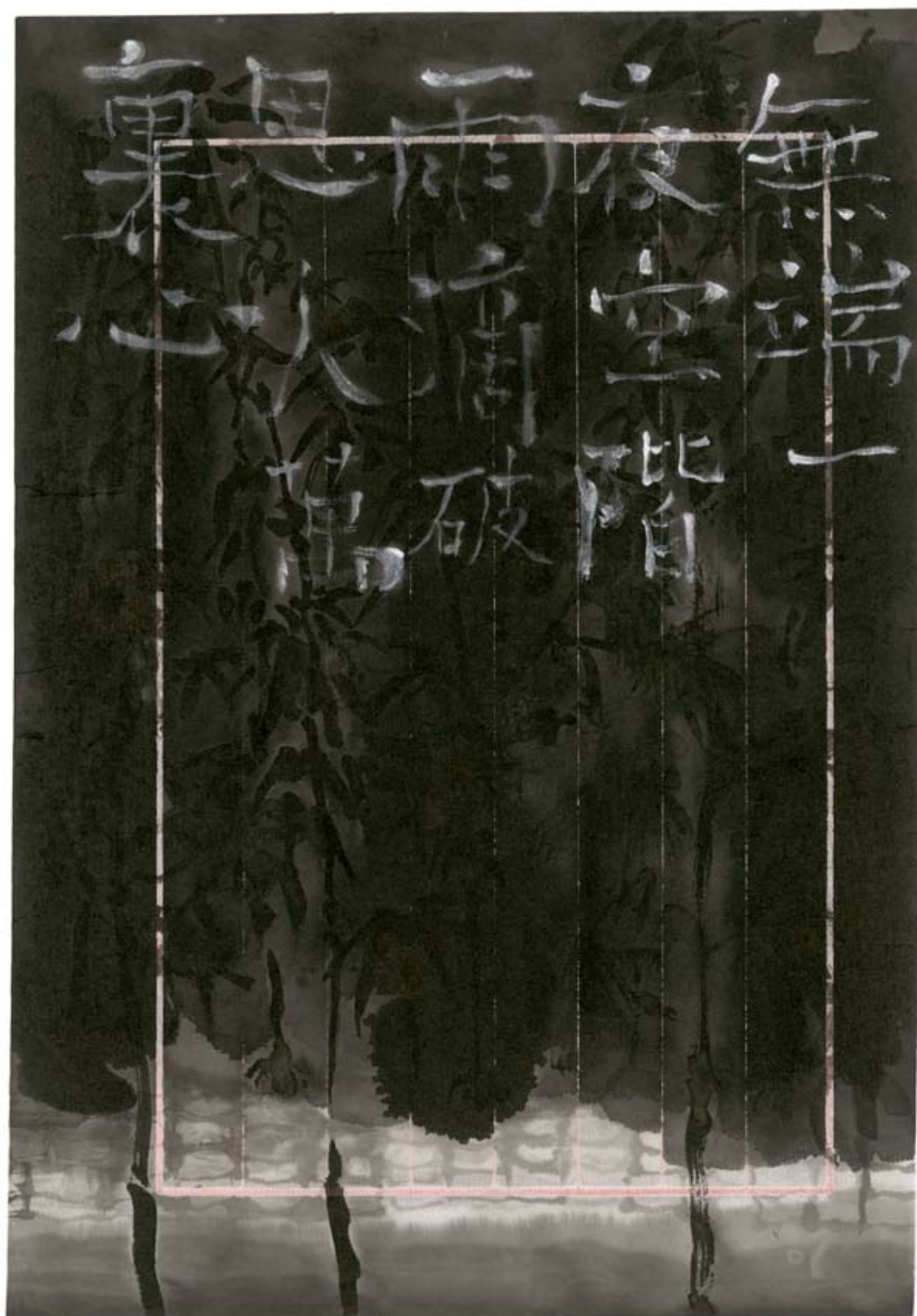
homesick



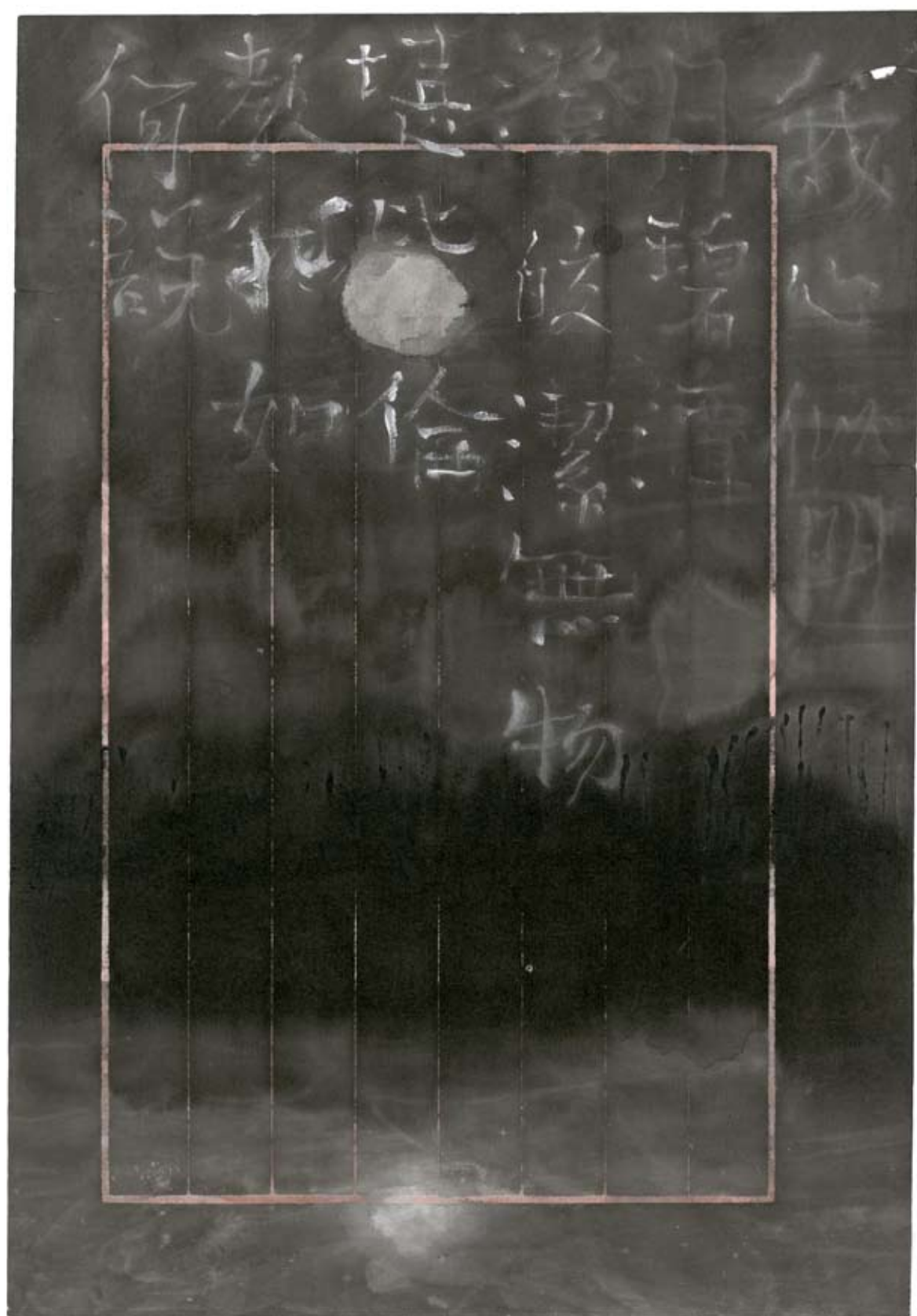


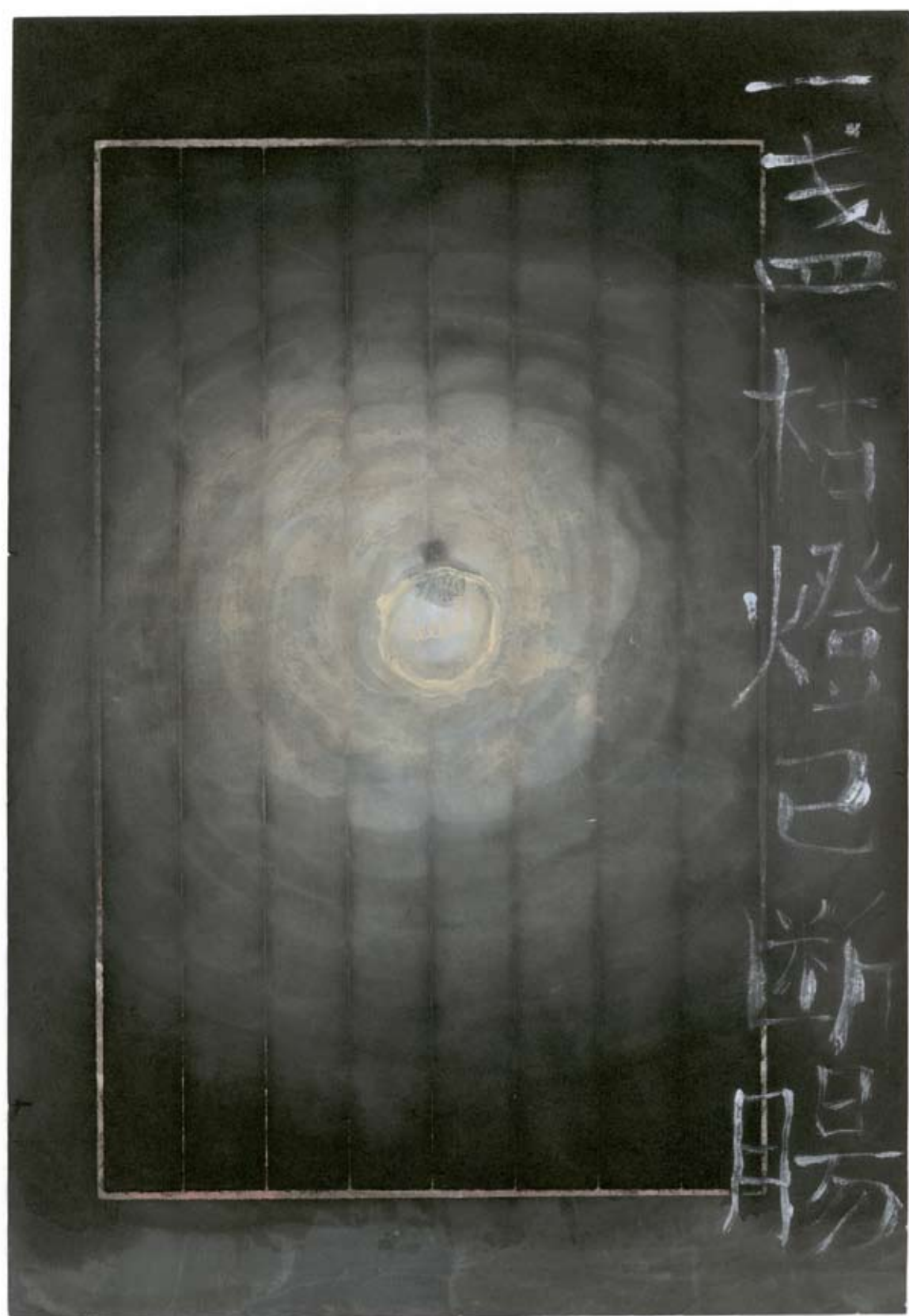


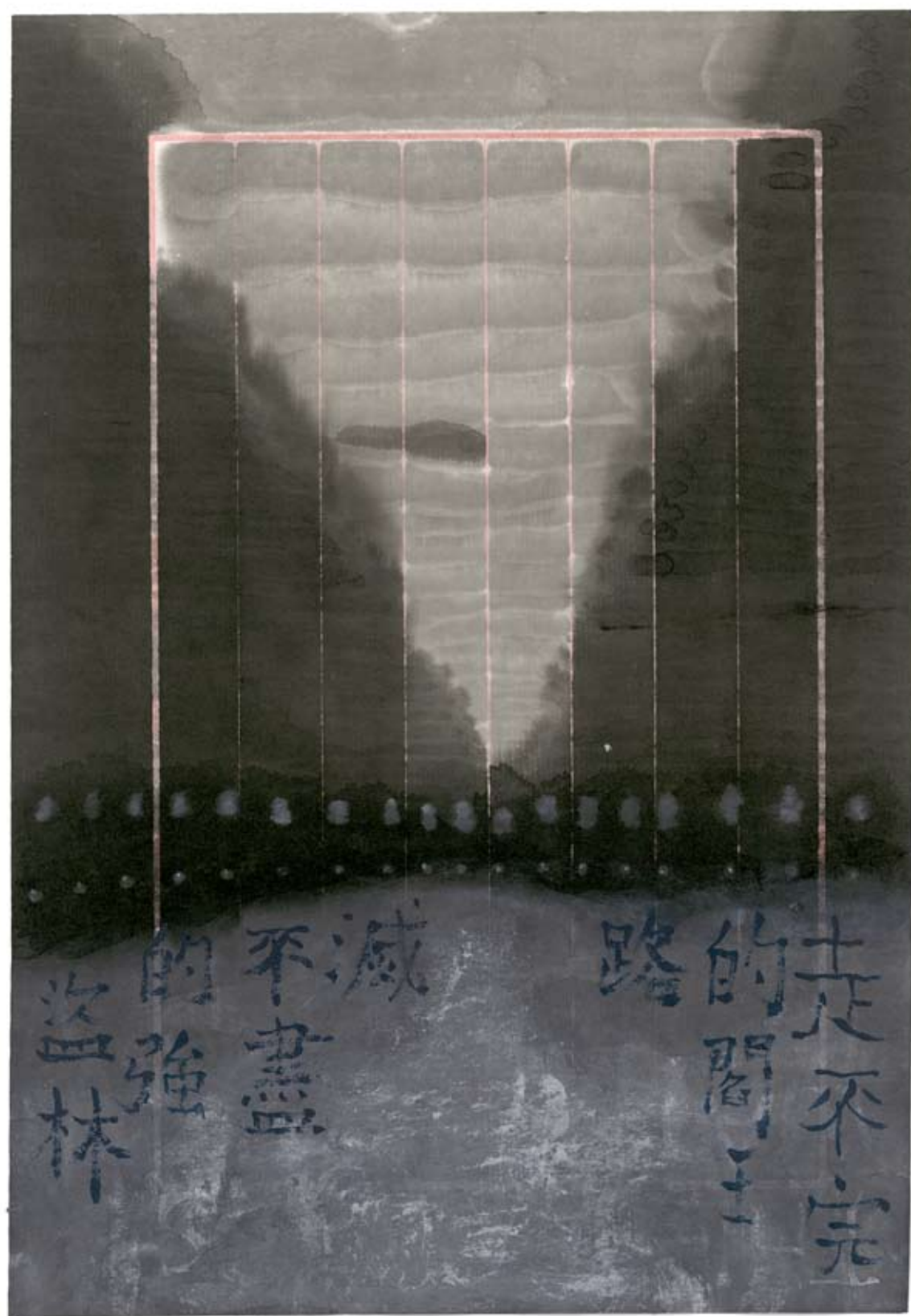








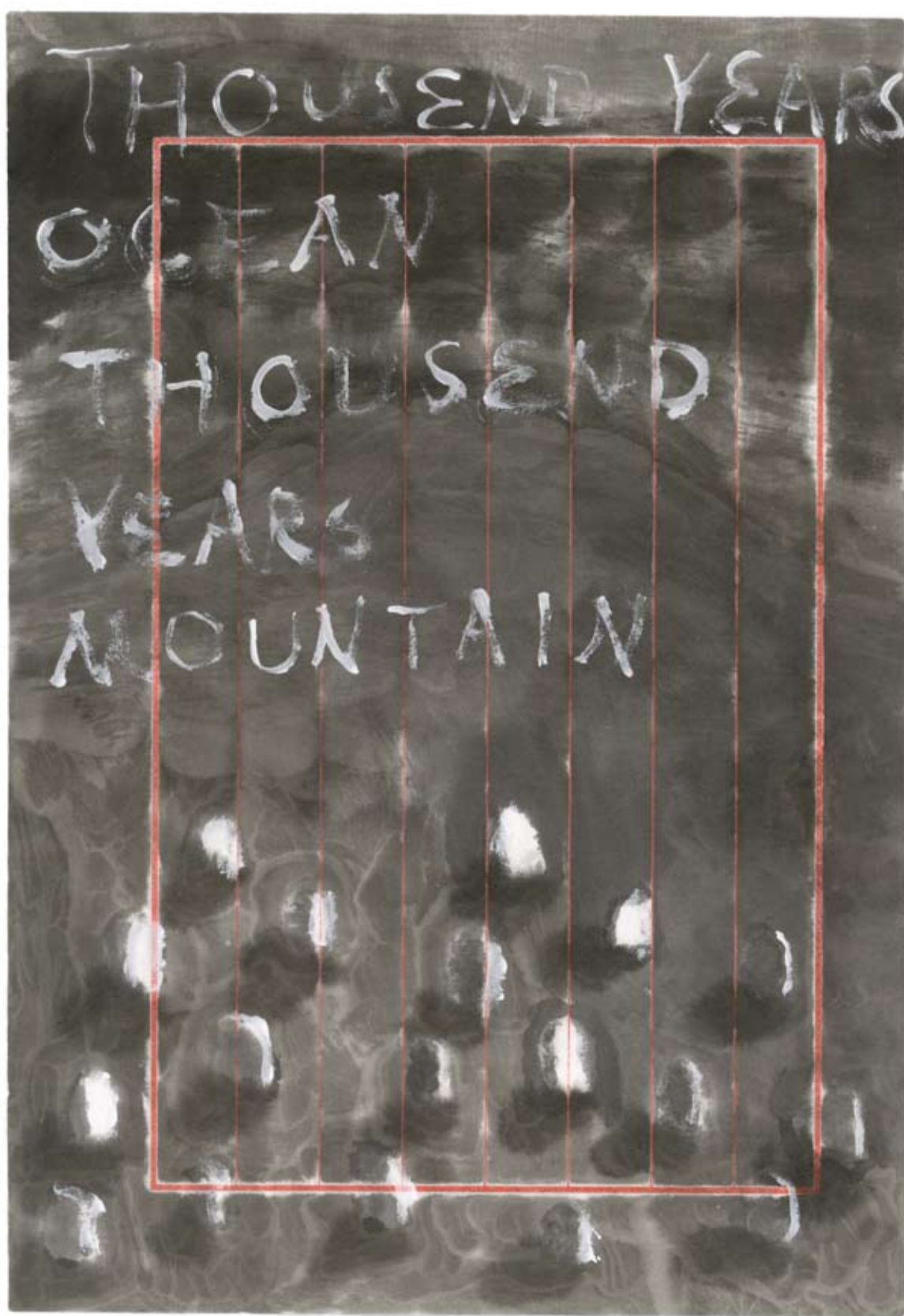






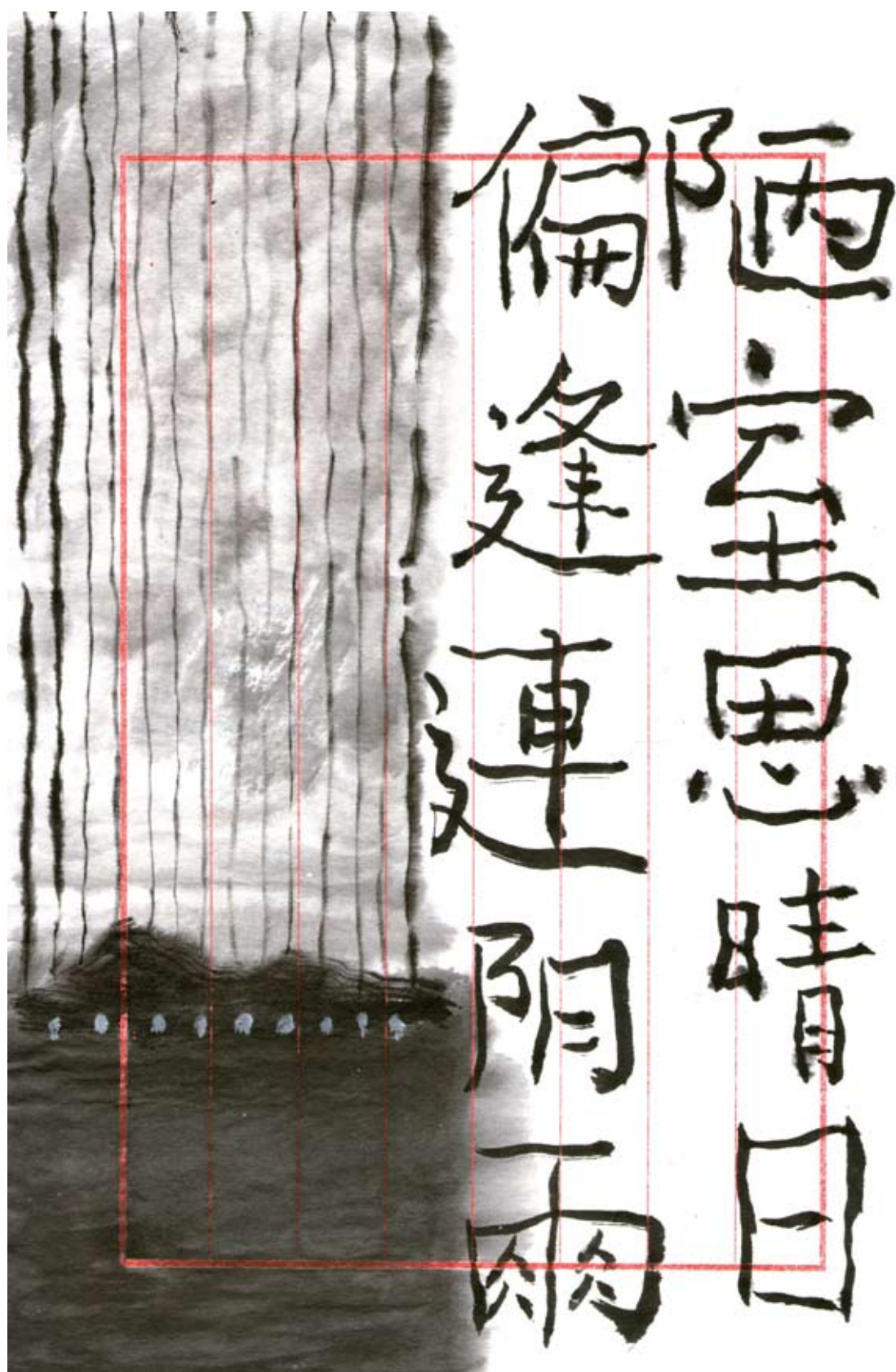


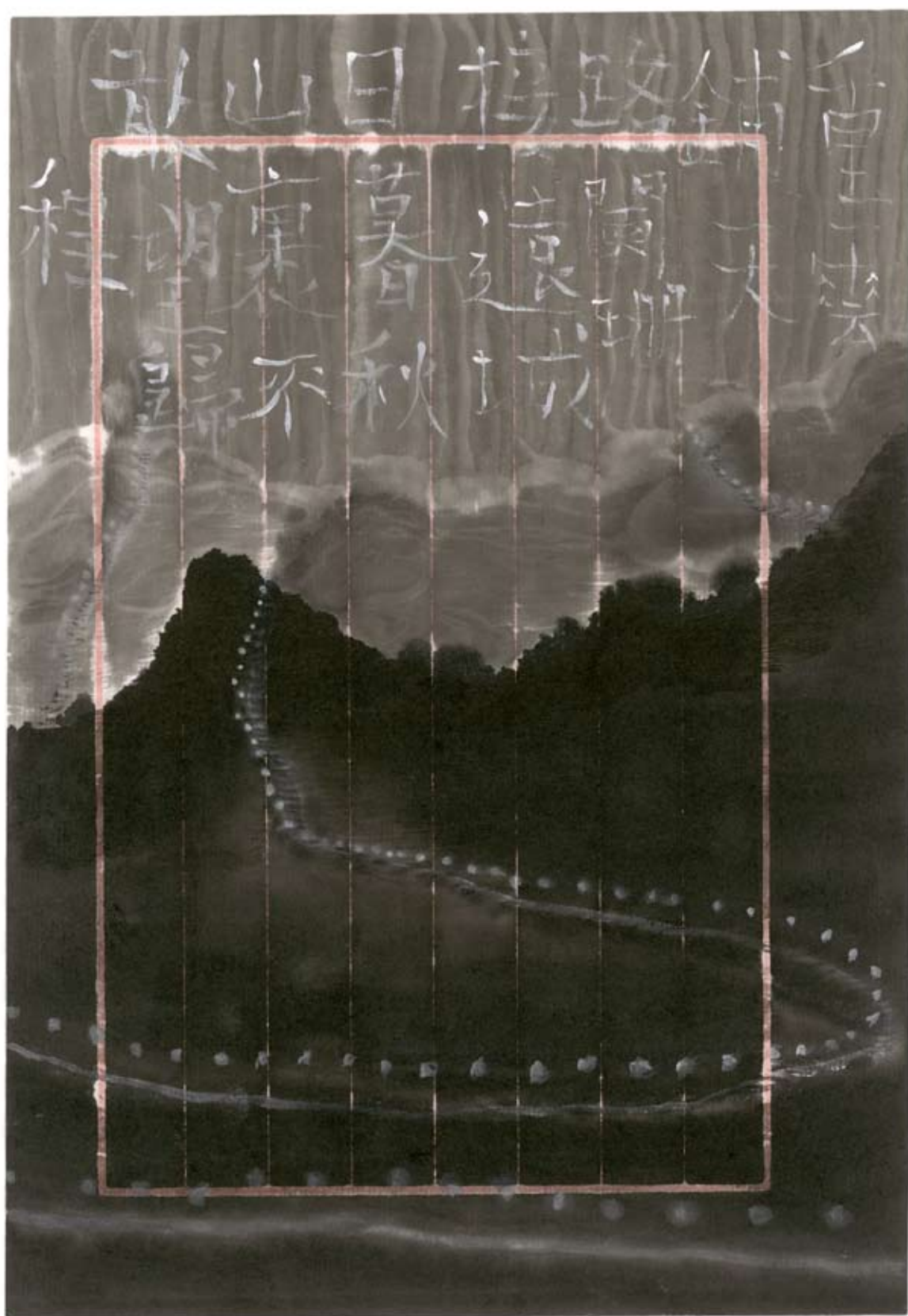




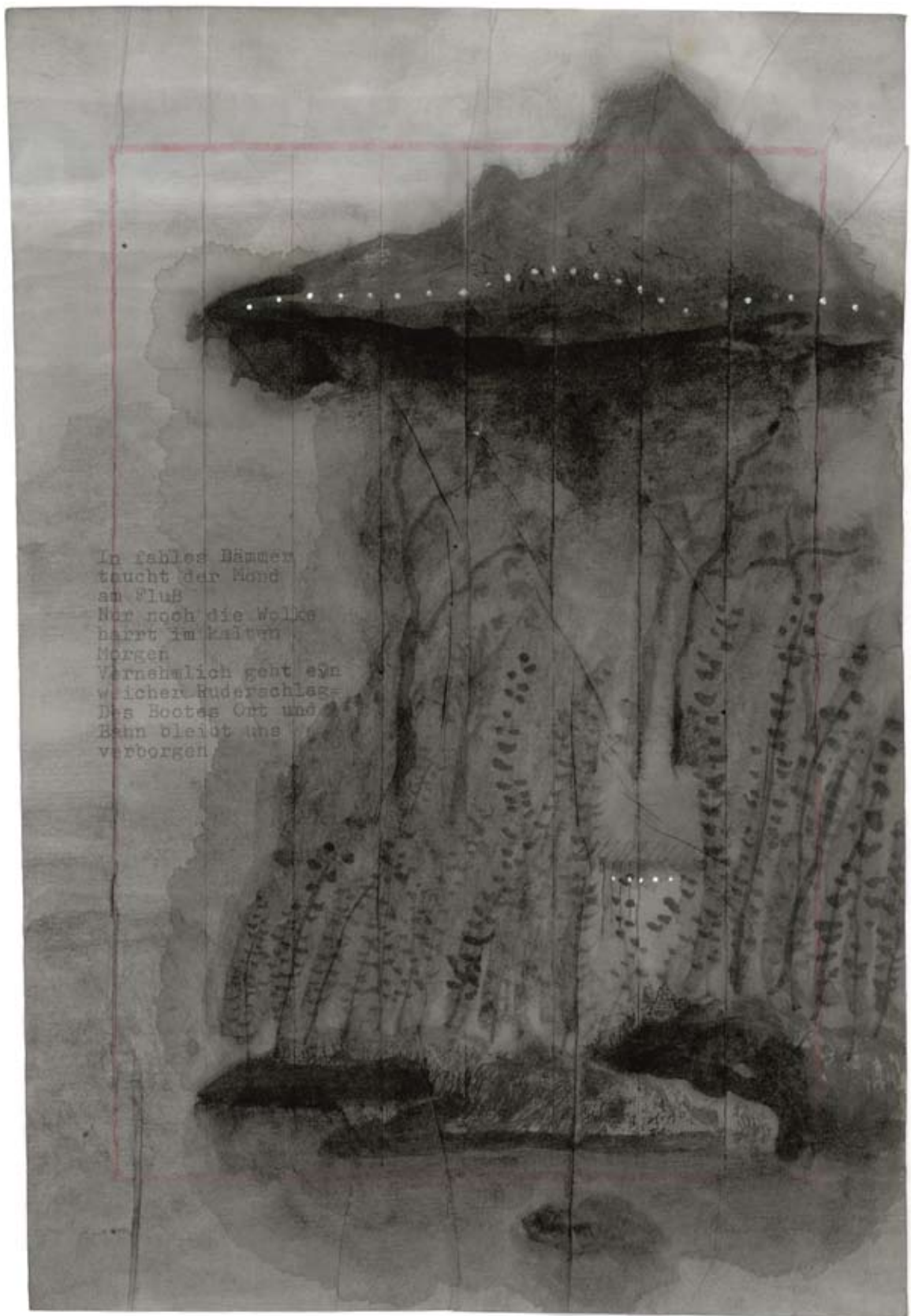




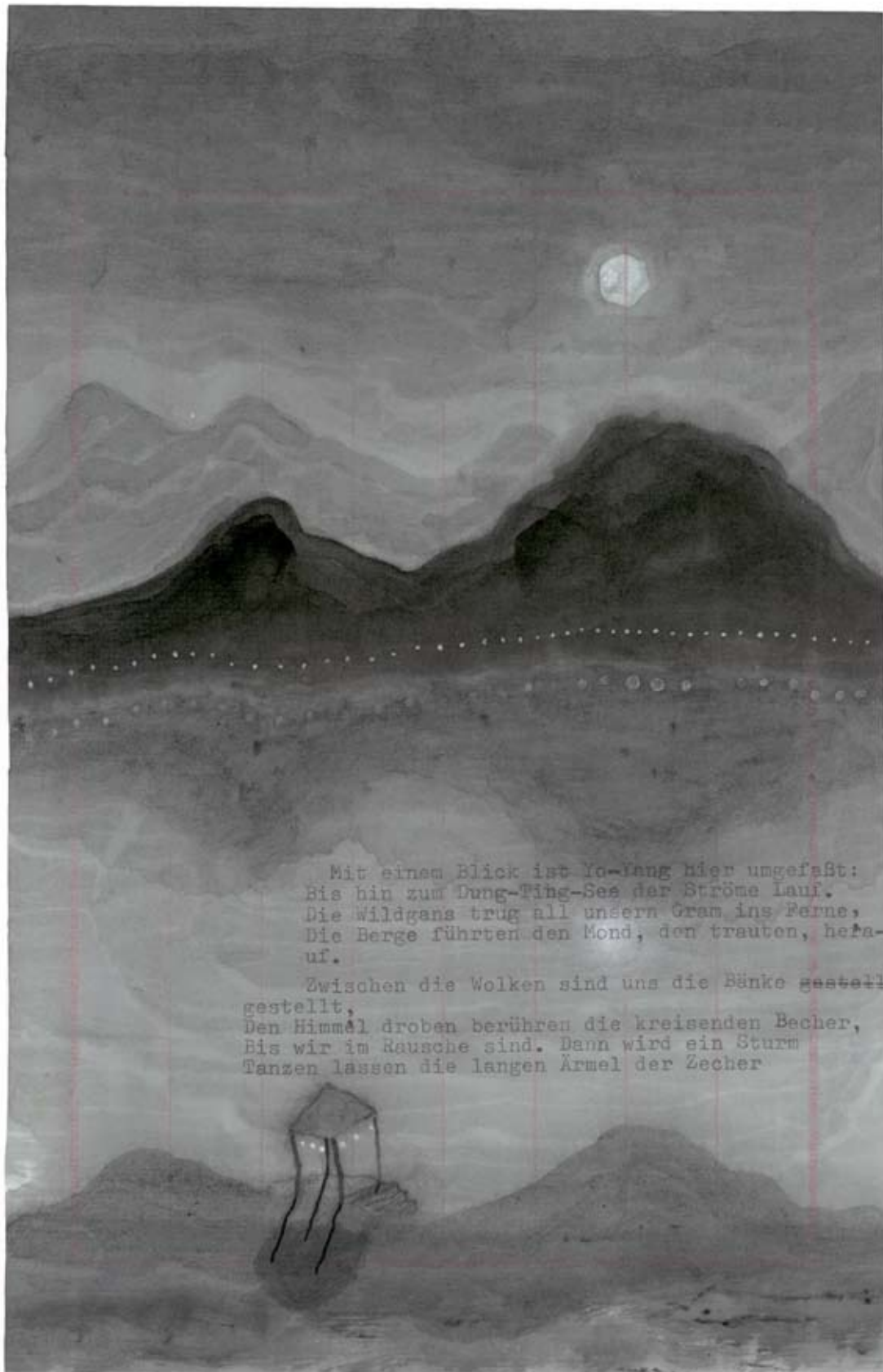




Einsam sitzt ich, verborgen
Bambushain, spiel auf der G
summe die Stunden fort.
Niemand weiß es, der Wald
tief und dicht.
Nur das Mondlicht bringt h
zu diesem Ort.



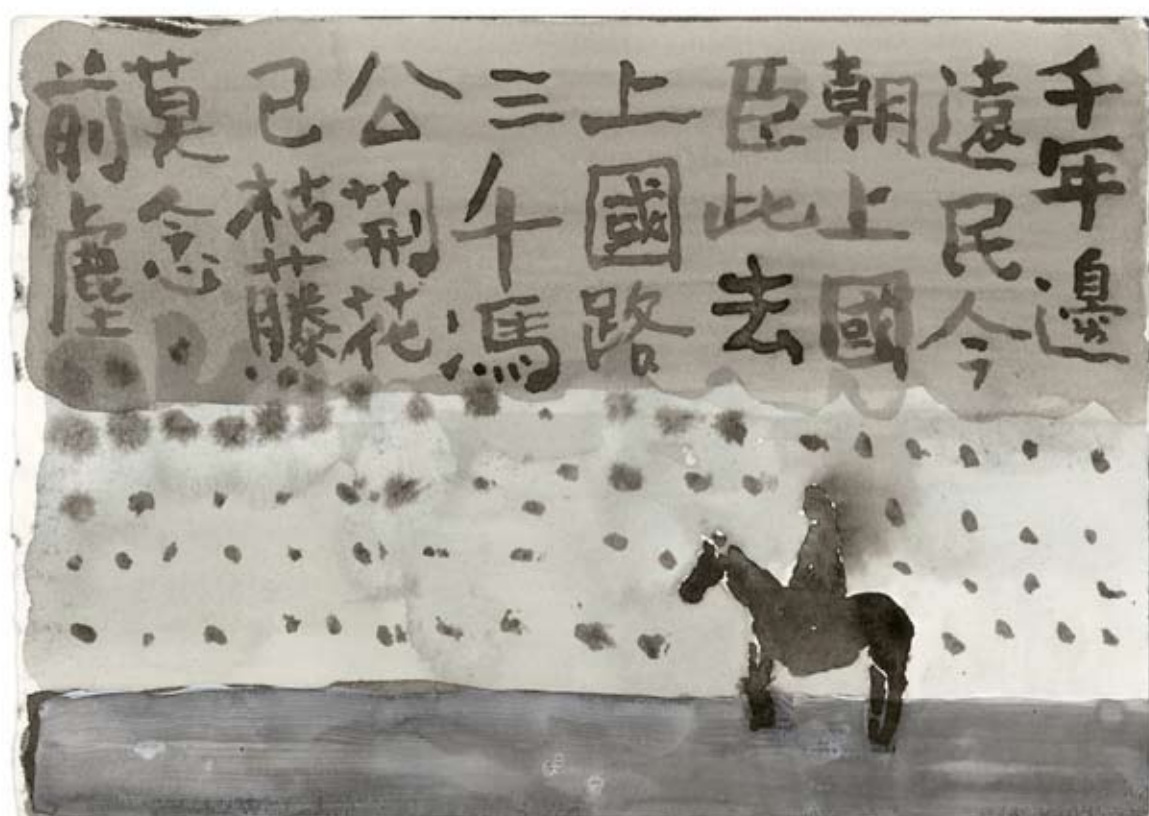
In fables Bäumen
taucht der Mond
an Fluß
Nur noch die Wolke
harret im kalten
Morgen
Vernehalich geht ein
weicher Ruderschlag
Des Bootes Ort und
Bahn bleibt uns
verborgen



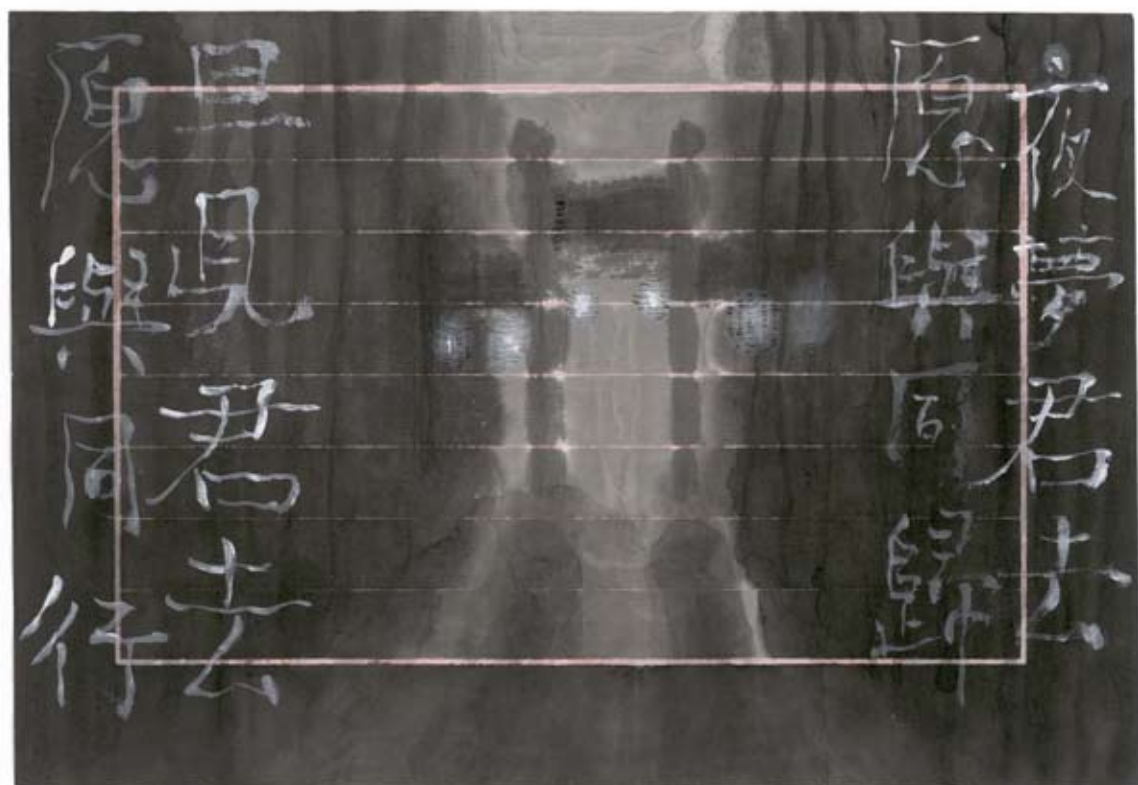
Mit einem Blick ist Yo-Iang hier umgefaßt:
Bis hin zum Dung-Ting-See der Ströme Lauf.
Die Wildgans trug all unsern Gram ins Ferne,
Die Berge führten den Mond, den trauten, heftig auf.

Zwischen die Wolken sind uns die Bänke gestellt
gestellt,
Den Himmel droben berühren die kreisenden Becher,
Bis wir im Rausche sind. Dann wird ein Sturm
Tanzen lassen die langen Ärmel der Zecher







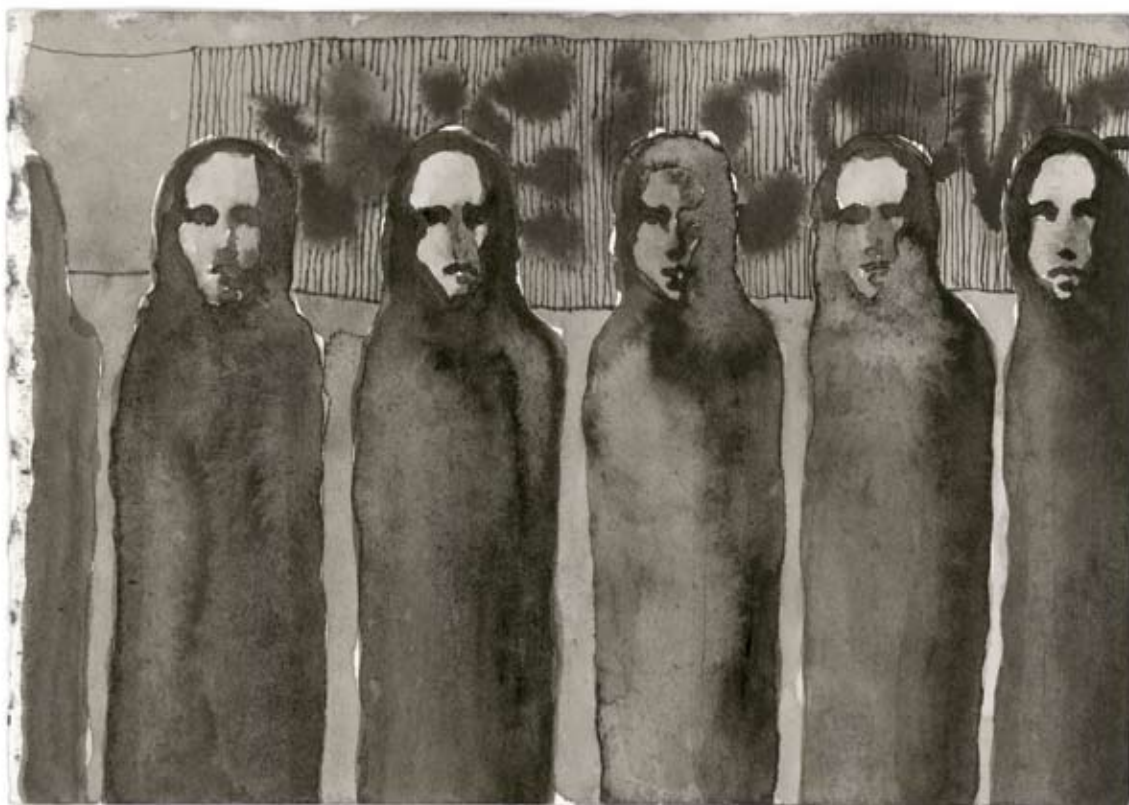


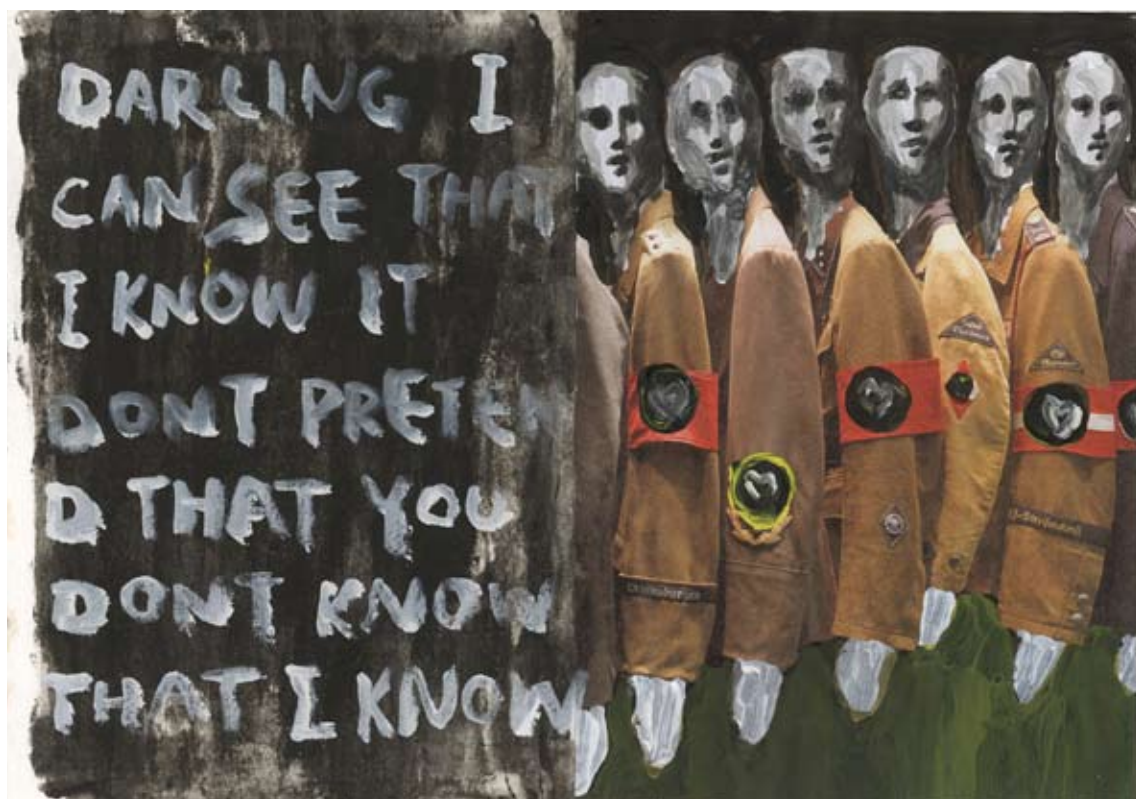
互相歡迎

people welcome each other



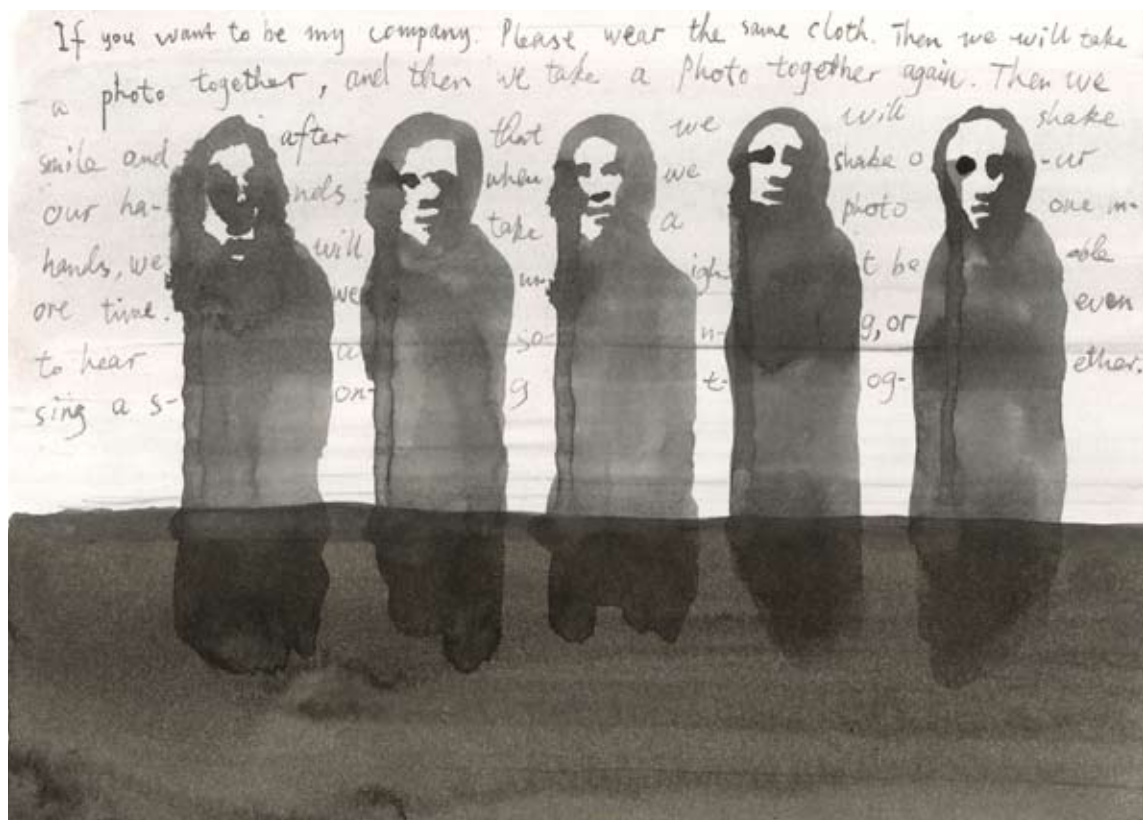












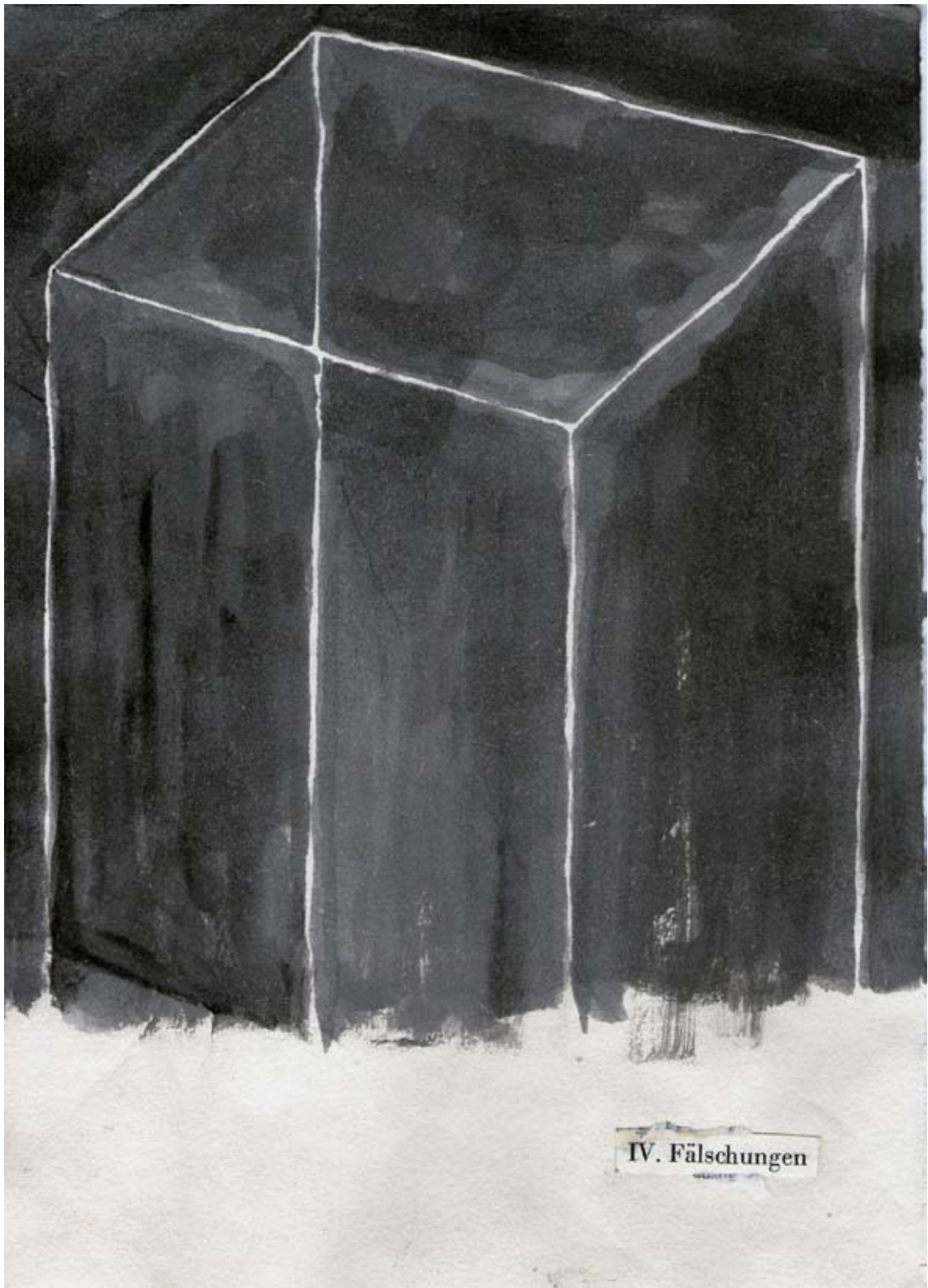


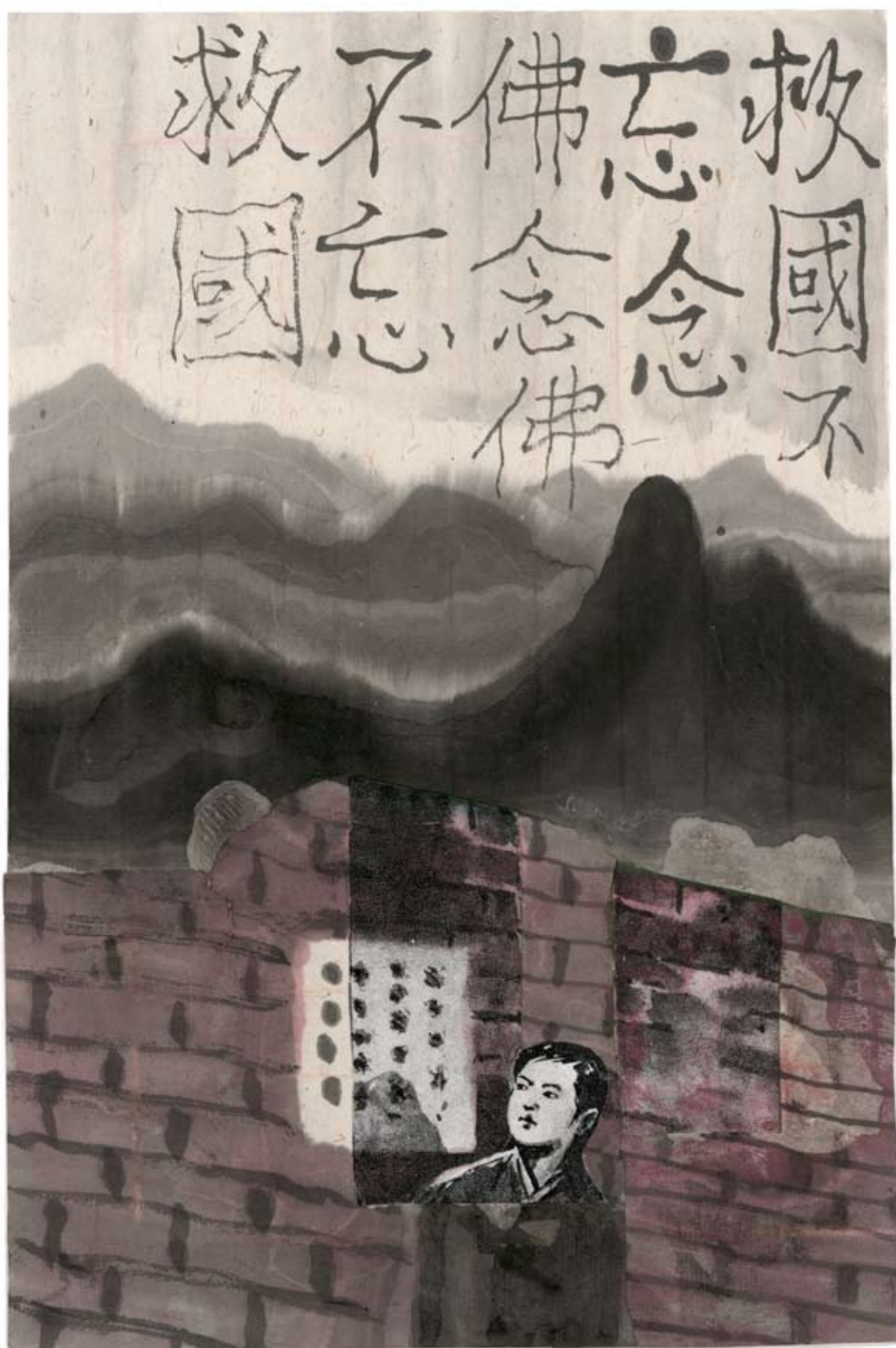




謊言之美

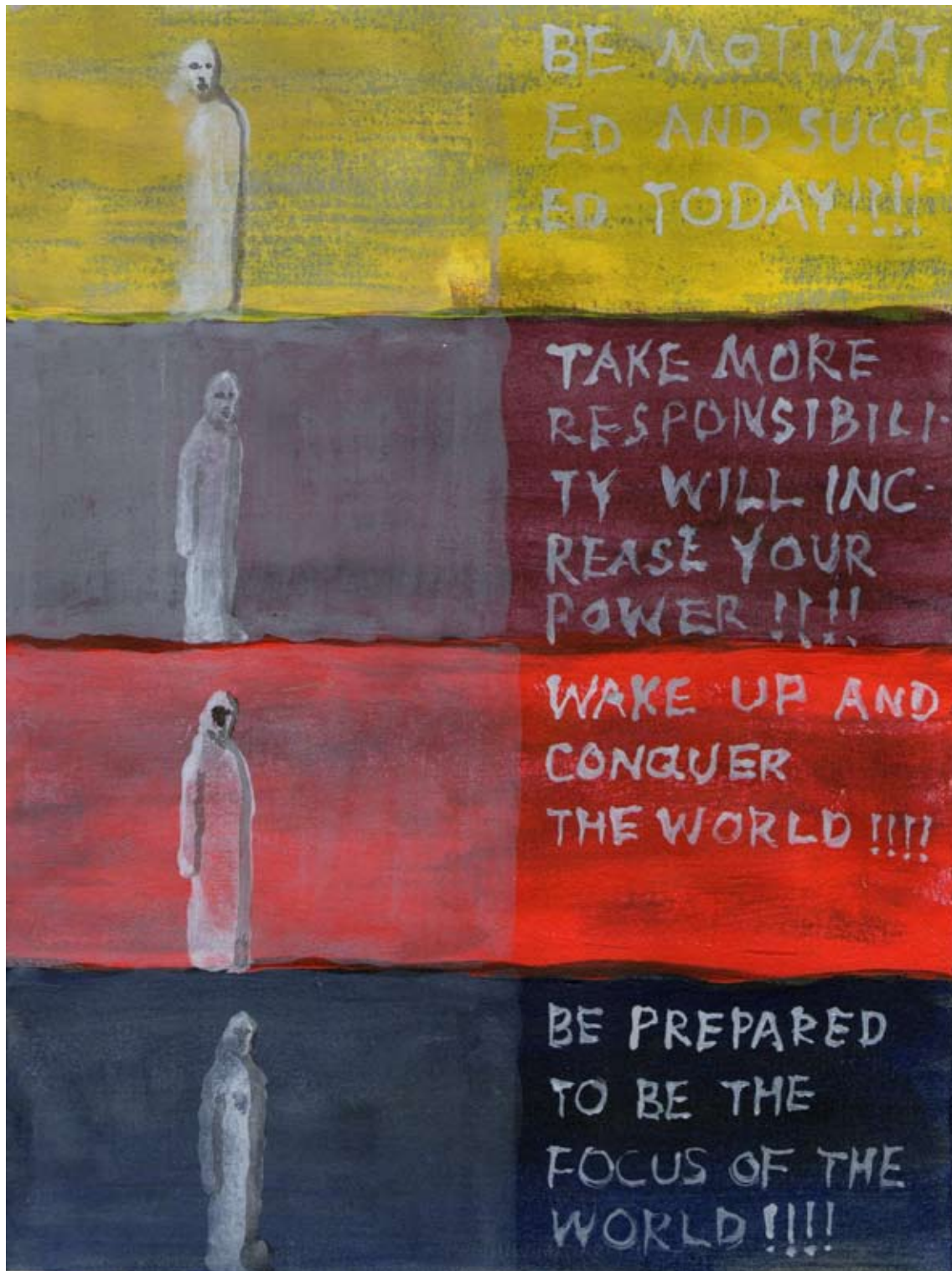
beauty of lies





A rectangular piece of aged, yellowed paper is centered against a dark, textured background. The paper has a mottled appearance with some darker spots and a slightly irregular edge. The text is printed in a simple, black, sans-serif font. The background appears to be a dark, possibly stone or concrete surface, with some lighter, irregular shapes at the top and bottom, suggesting a rough or weathered texture.

Wie eine
erotische Massage vorbereitet
wird





Sehr geehrter
Frau Herr

Sie sind hiermit herzlich eingeladen, am 25.12.00,
nach Brothaus zu kommen, um die Geburt eines
Jungen zu zeugen.

Folgen Sie bitte einem Stern.

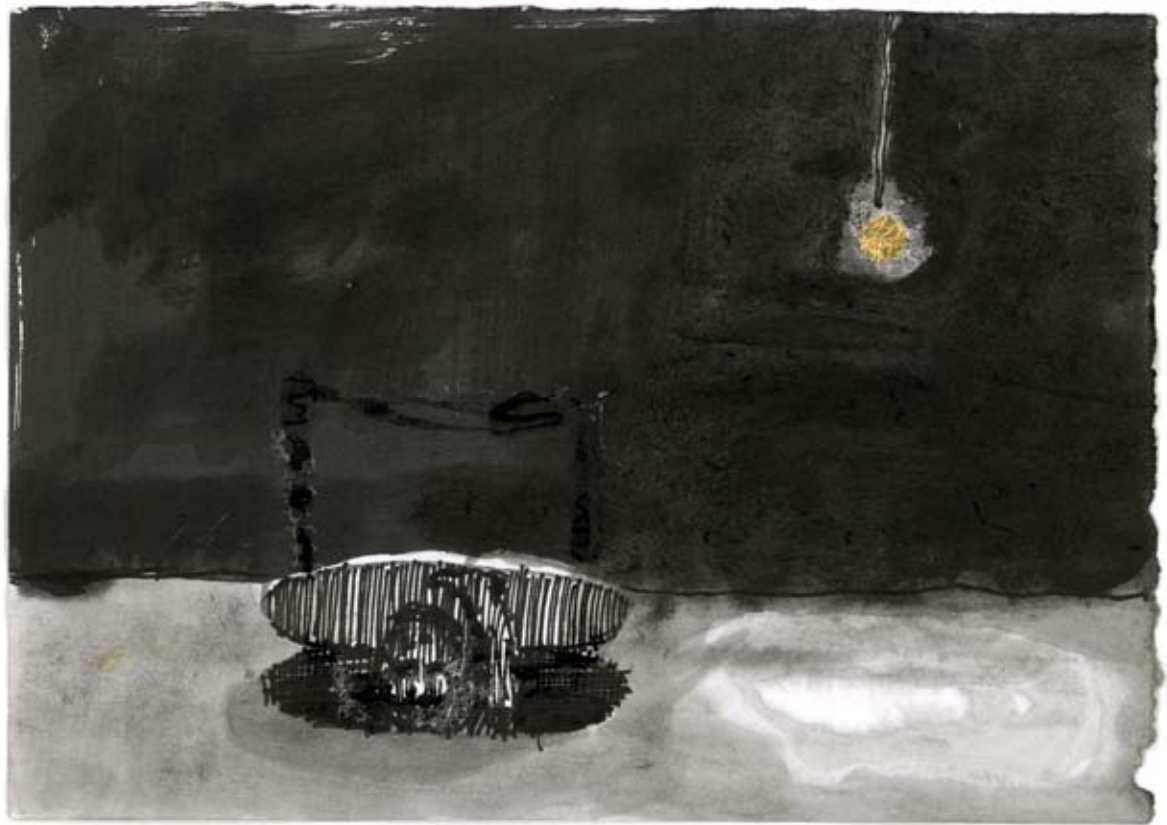






自拍集

selfies













05469... I LOVE YOU . BIG ~~THE~~



296904630

Vorgangs-Nr 75737625

81126705 63

RECHNUNG















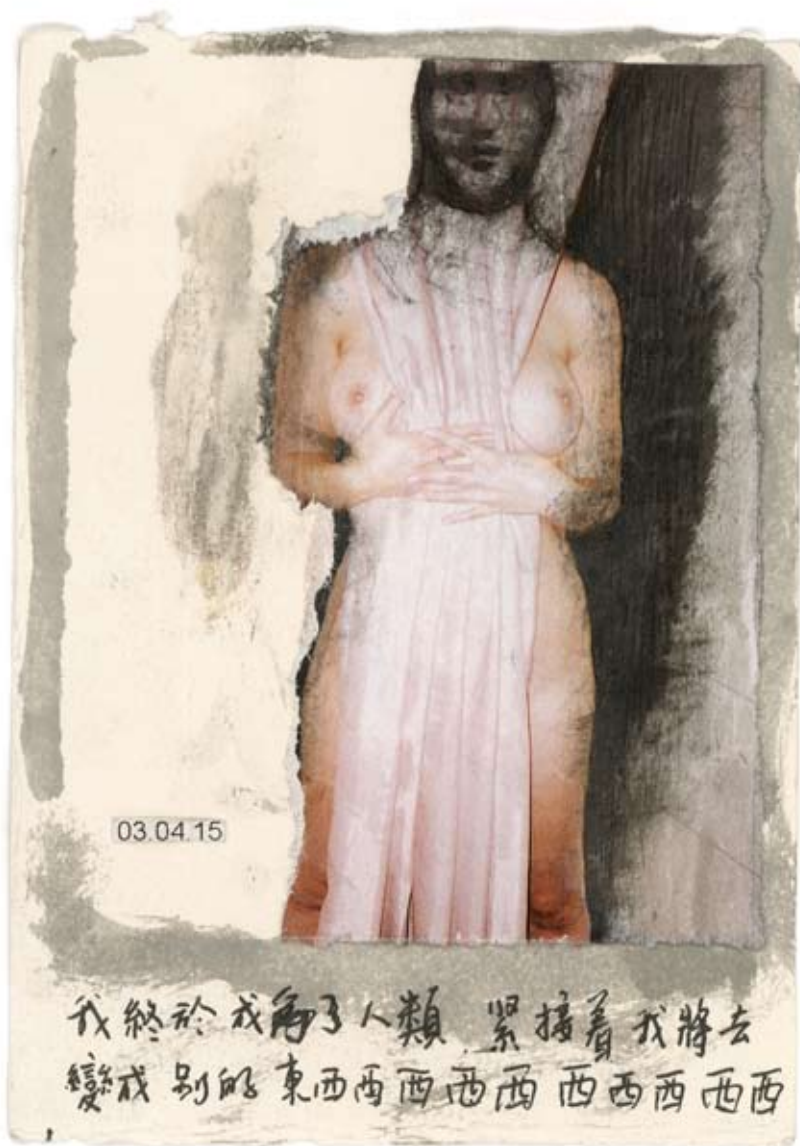












我終於成為了人類，緊接着我將去
變成別的東西西西西西西西西西

媽媽

mother









戦争英雄

war heroes









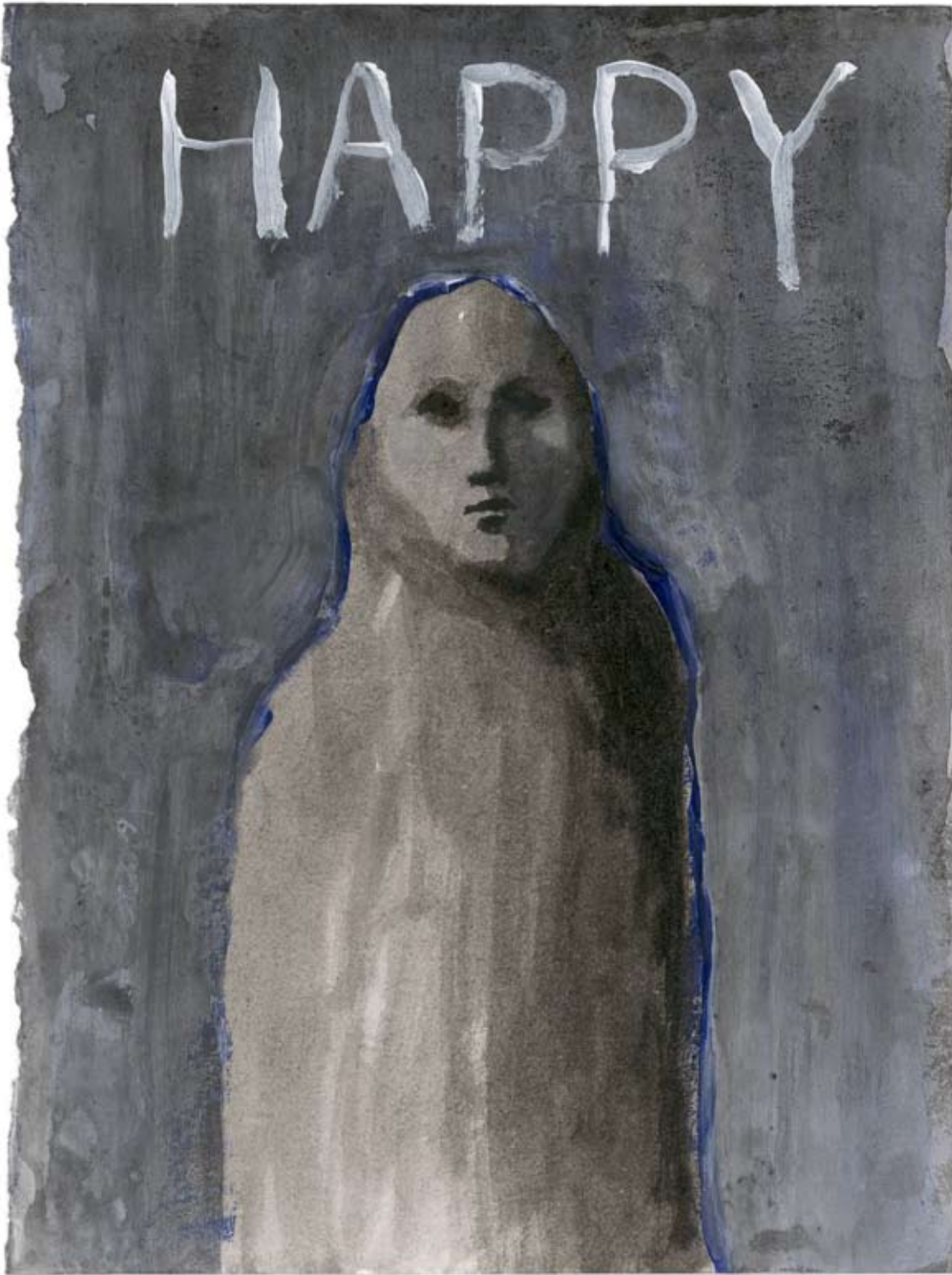


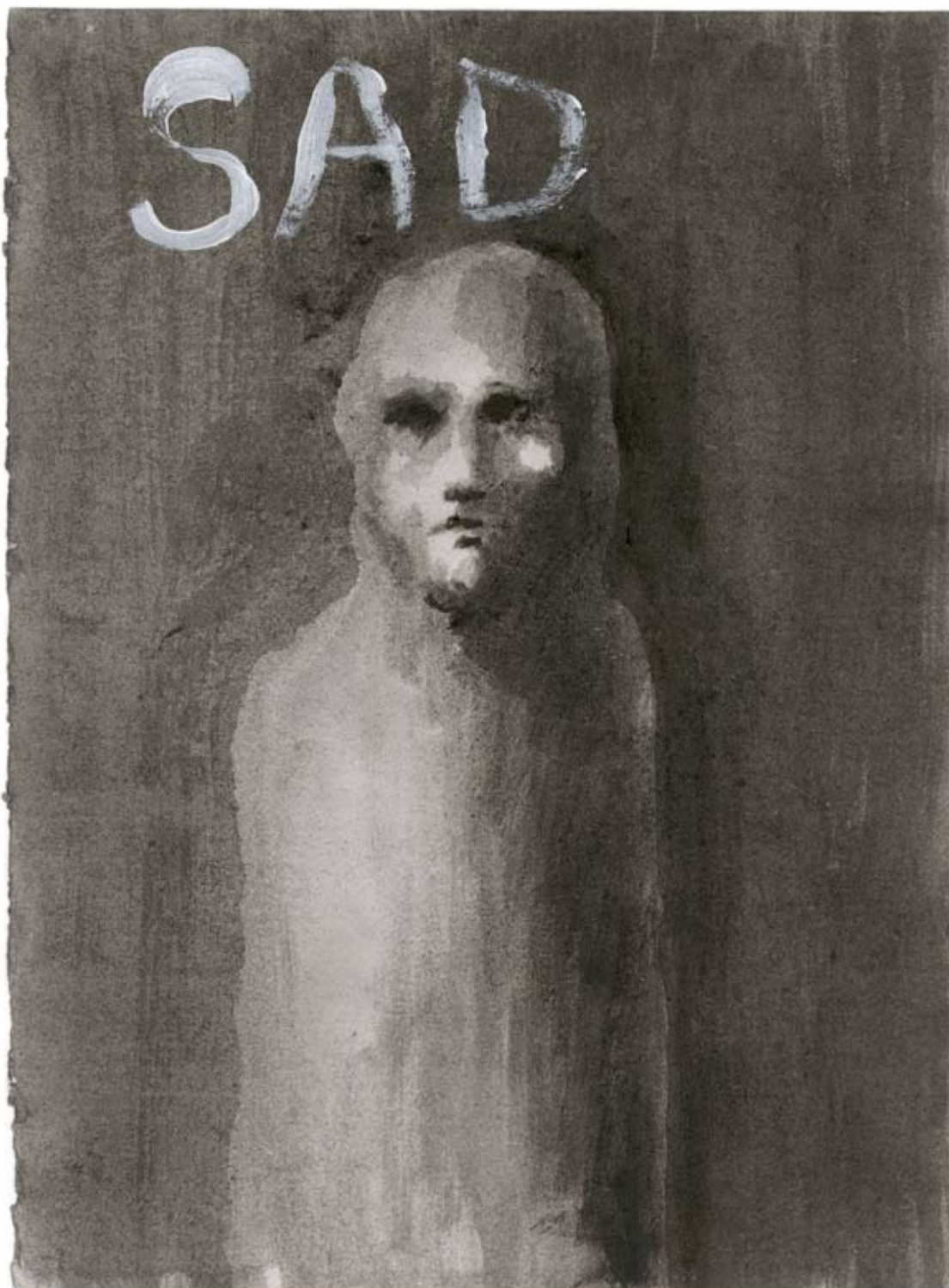


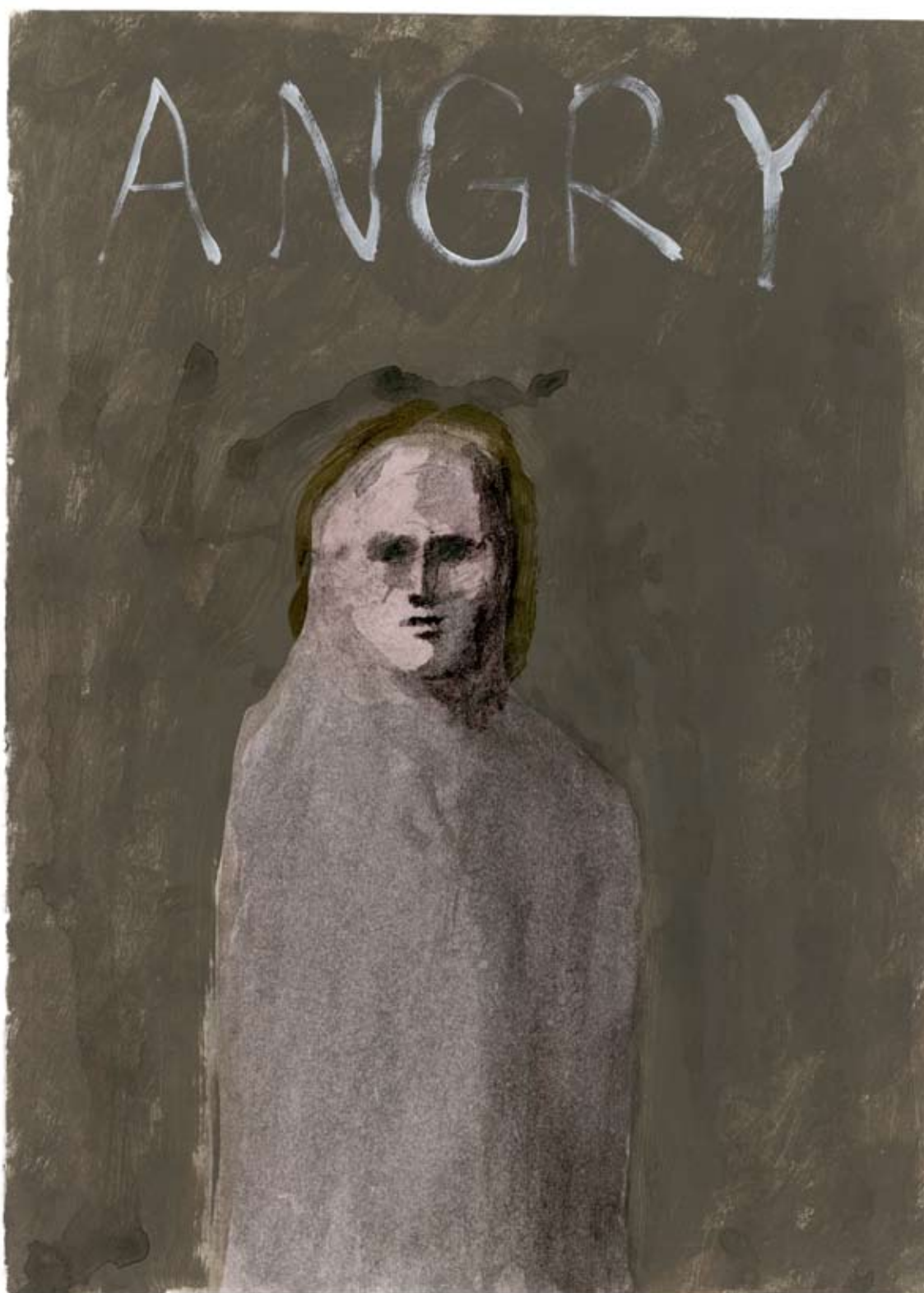
愛

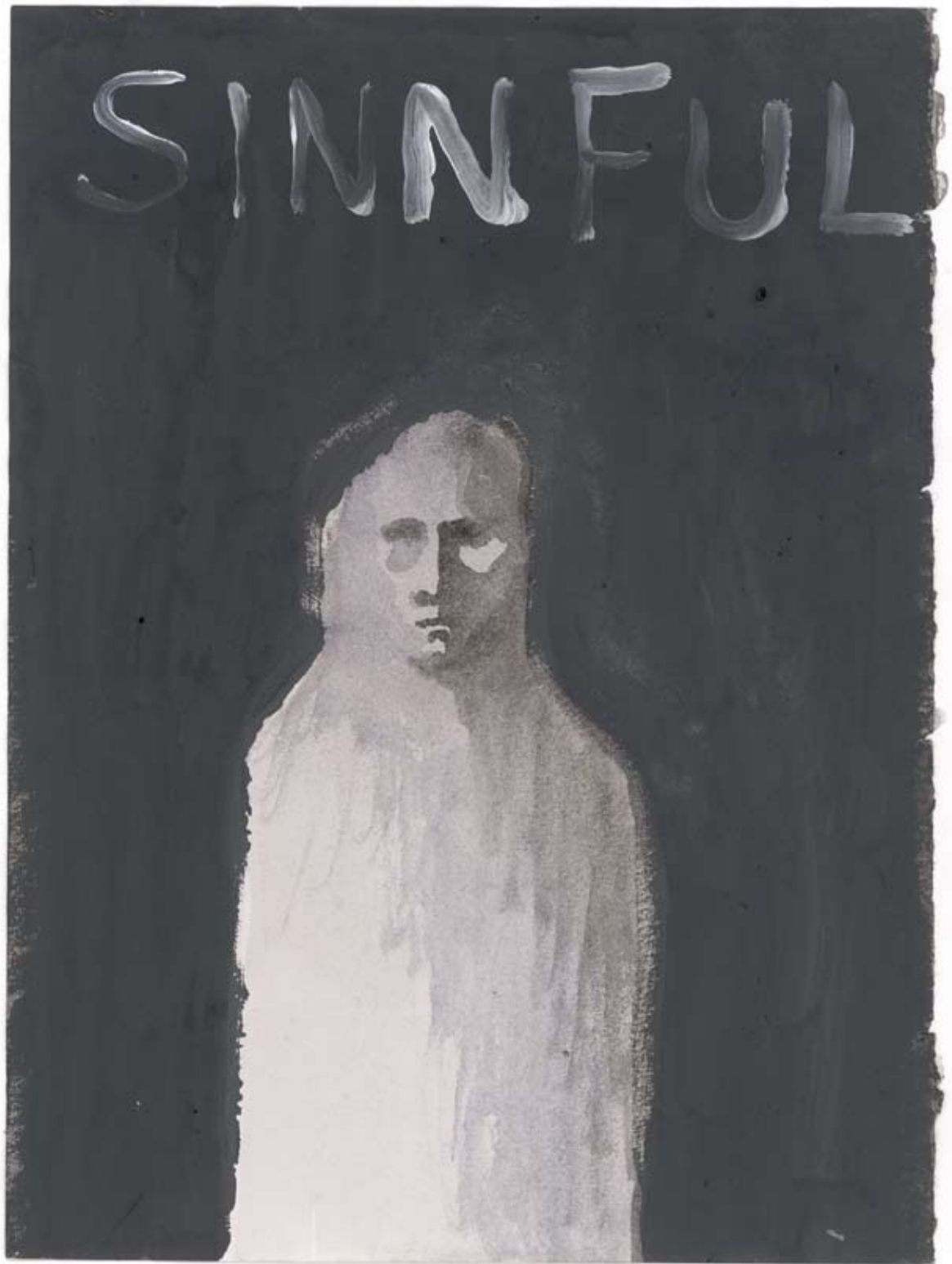
love

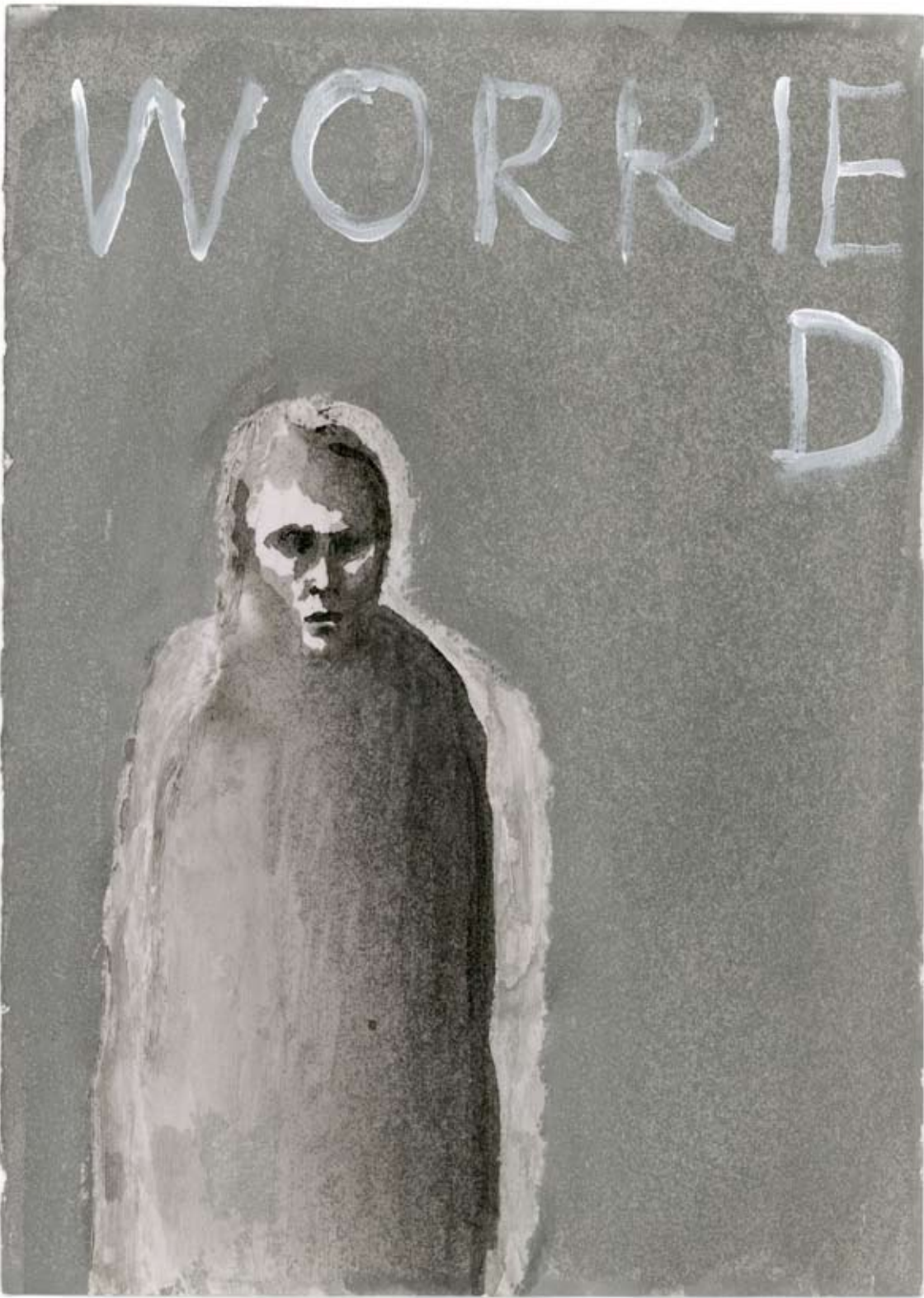














when people die they become statues.
when statues die they become art.













逢塵
相逢
使相
縱使
識不
應心
滿面
髮賓
如霜



找茬兒

spot the differences

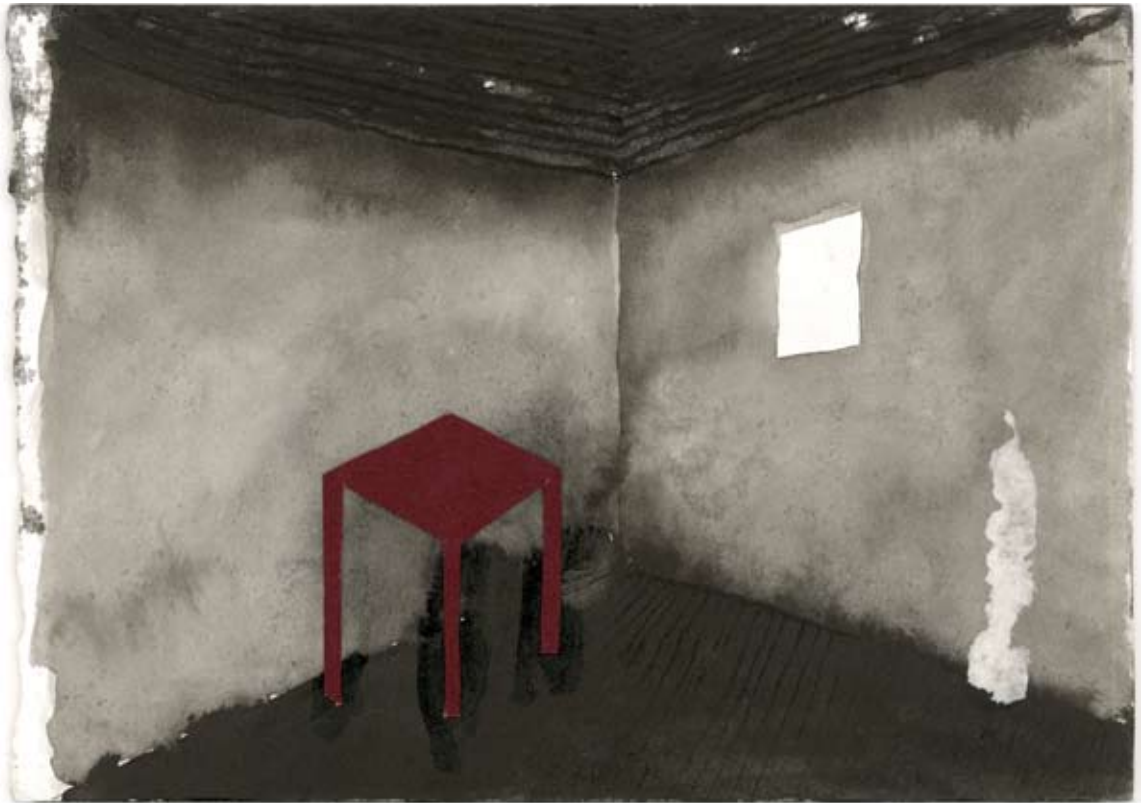






屋子

room





相機

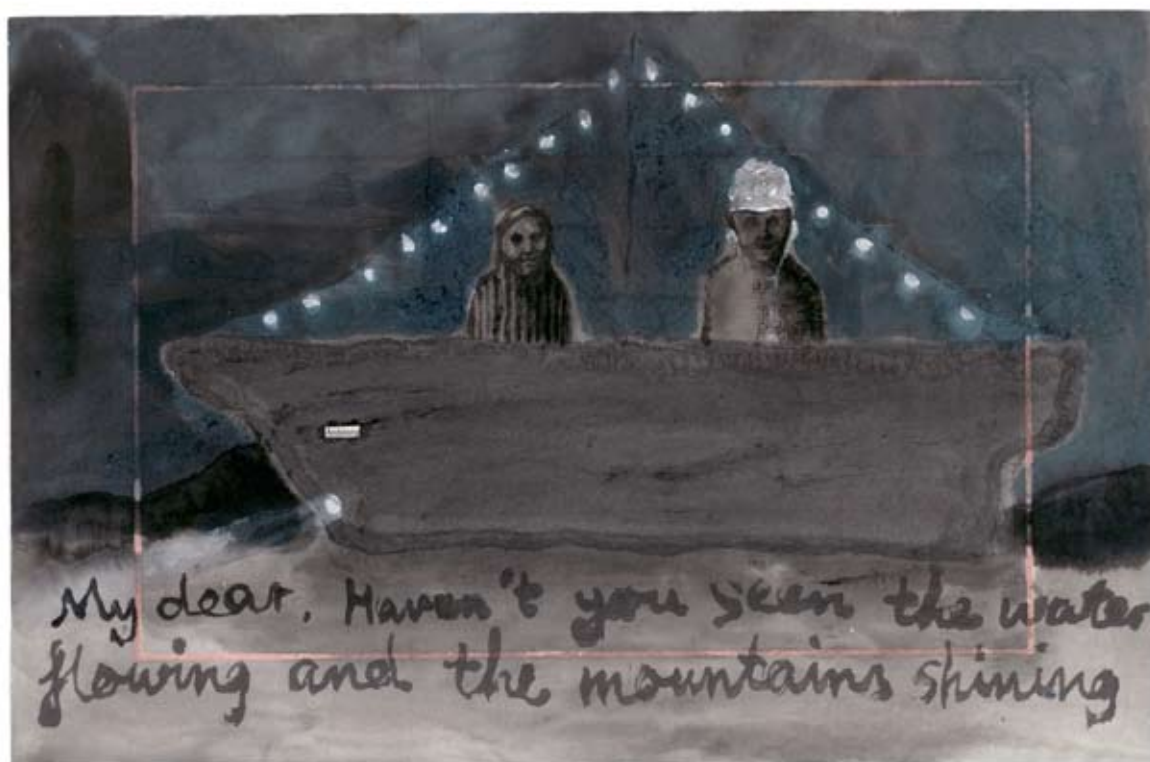
camera





疾病永生

eternal disease



My dear, Haven't you seen the water
flowing and the mountains shining



洞穴與城市

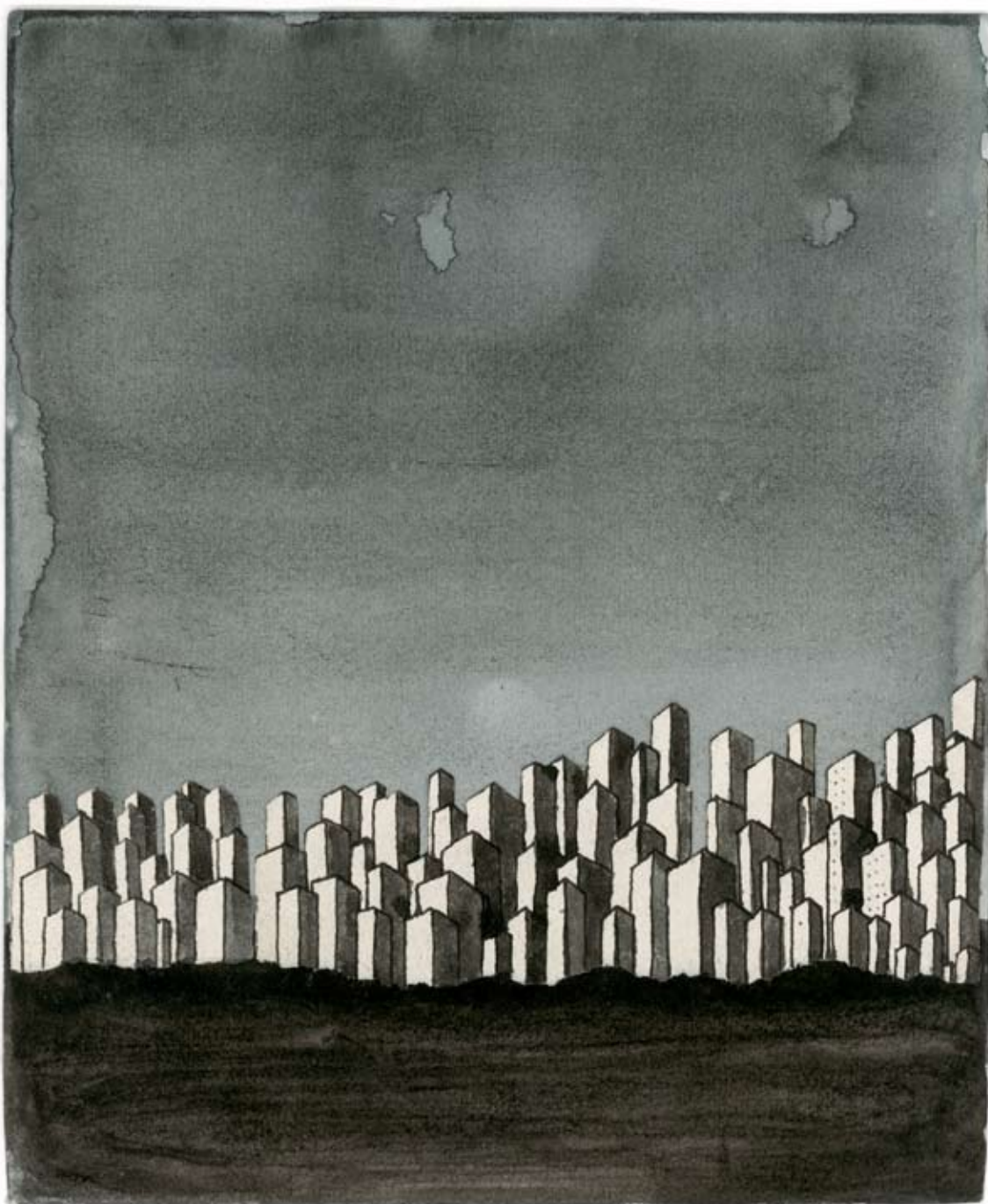
cities and caves









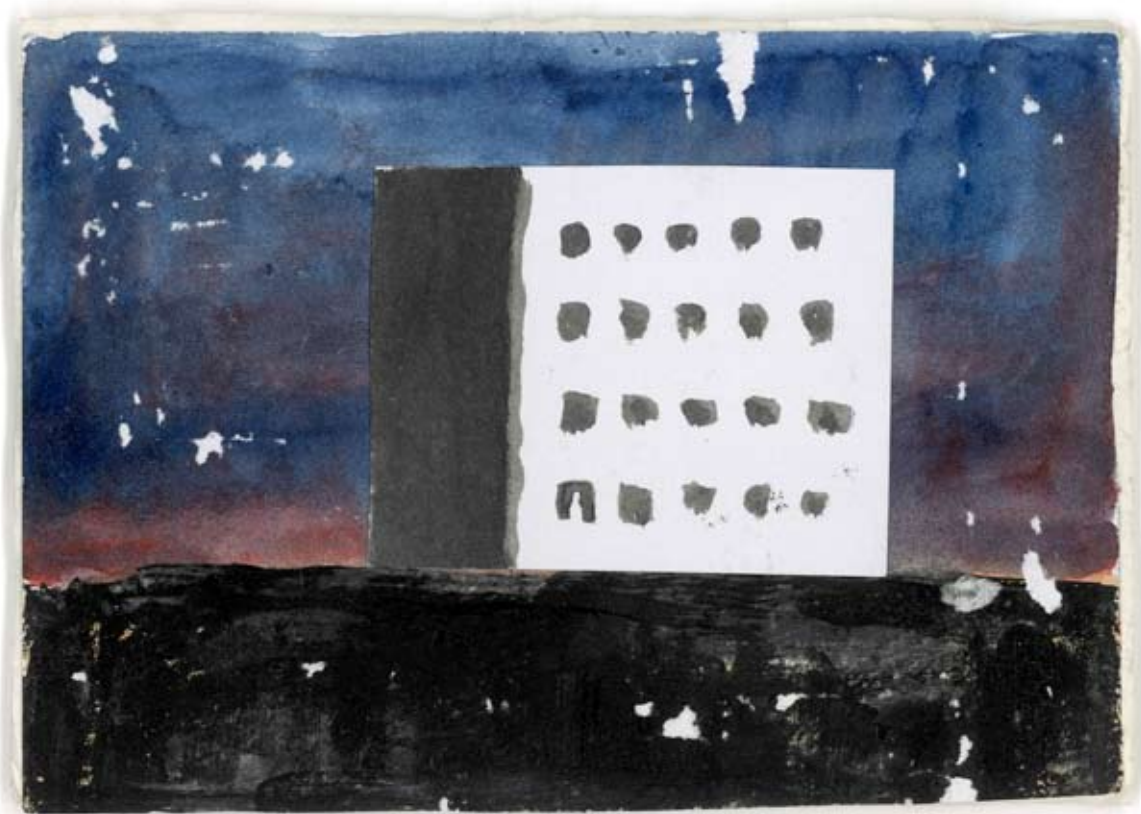


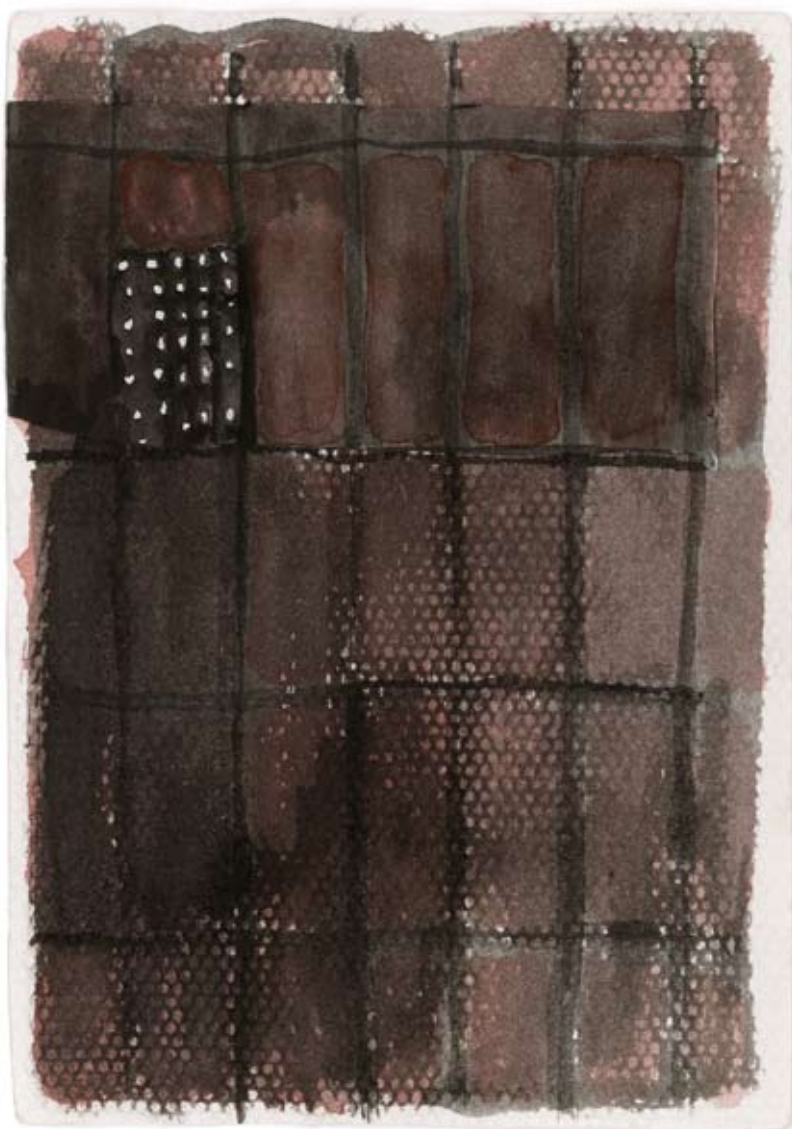


墟
 臨的時問降臨的度
 泊降臨的房屋降
 山降臨的谷降臨的湖
 臨的情懷降臨的
 風降臨的舟車降
 降臨的聲音降臨的
 降臨的光景
 顛倒夢想降臨的
 降臨的福祉降臨的
 的荒誕降臨的神力
 降臨的是神迹降臨
 世界降臨的城市
 降臨的國家降臨的

方形集

squares













城市之光

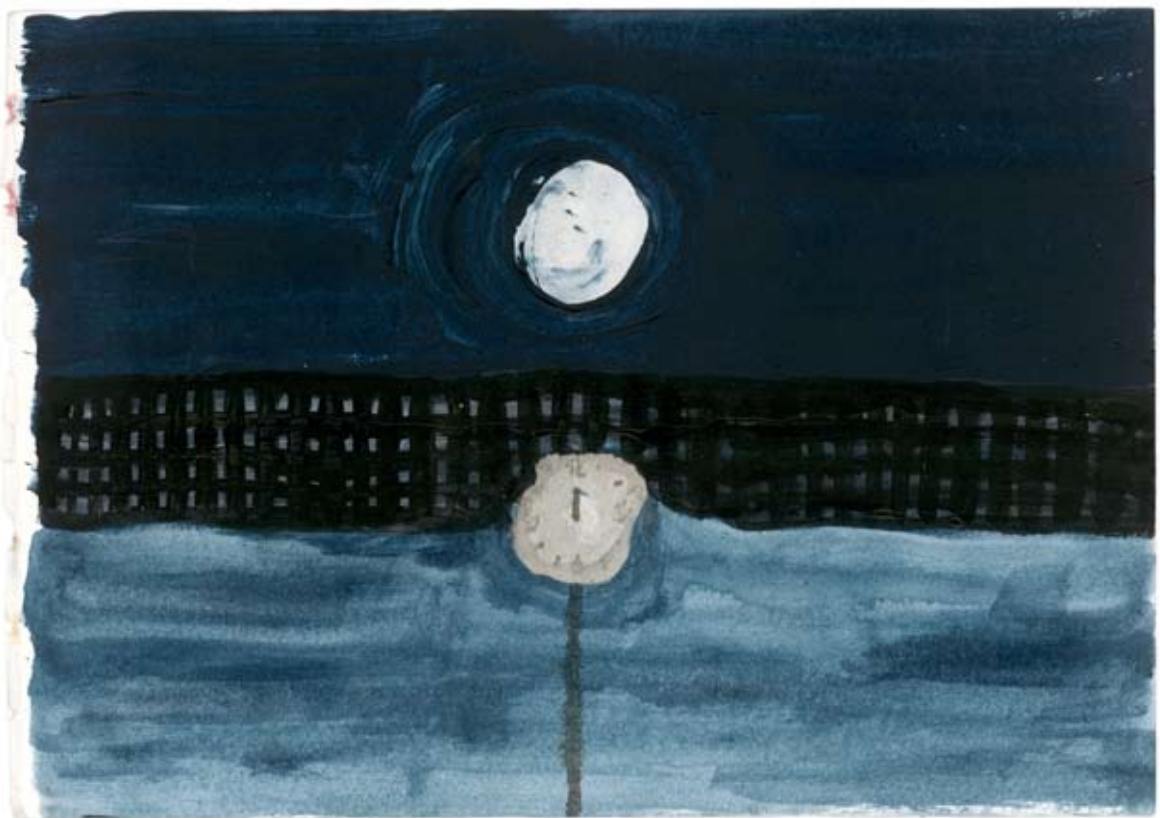
city light





















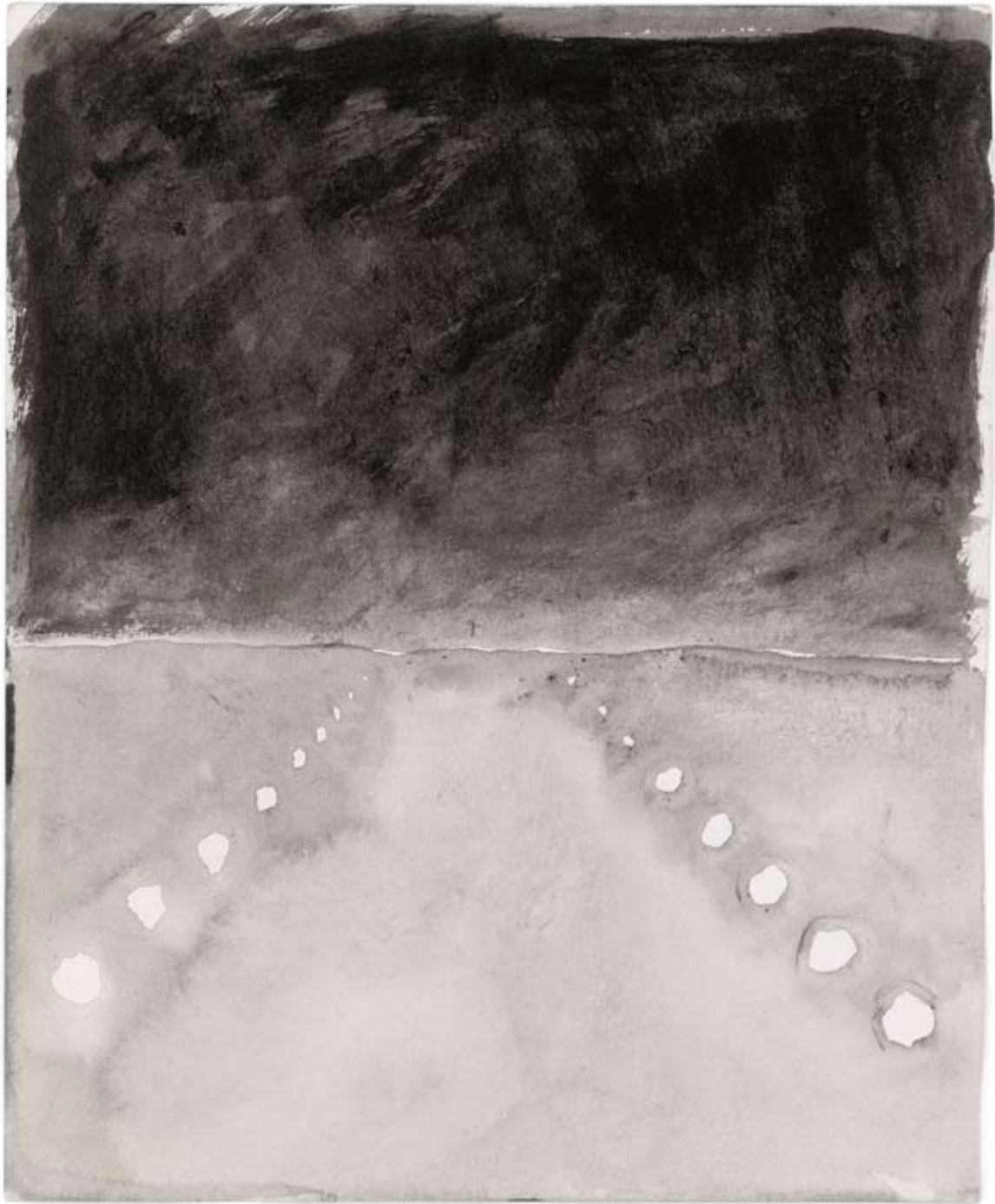




街燈

street lights









旅行

travel

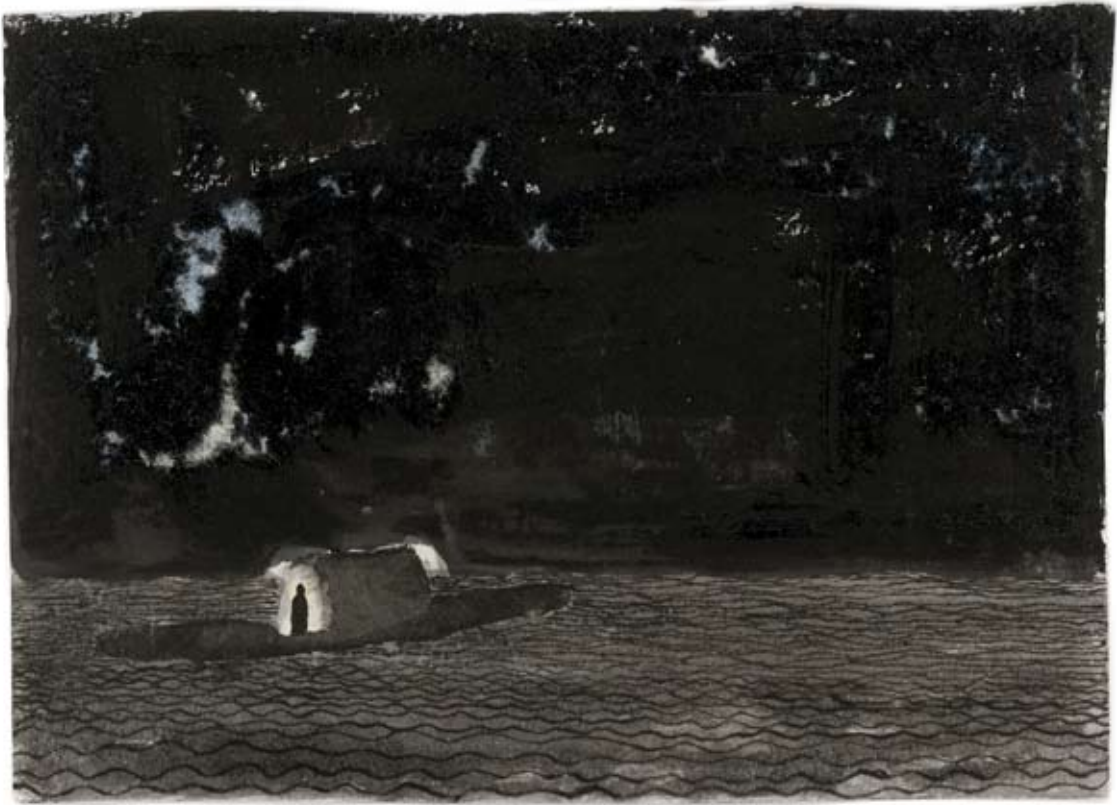




Kurzstrecke FAHRKARTE 060415 1423 184013 0440









雪國

snow land

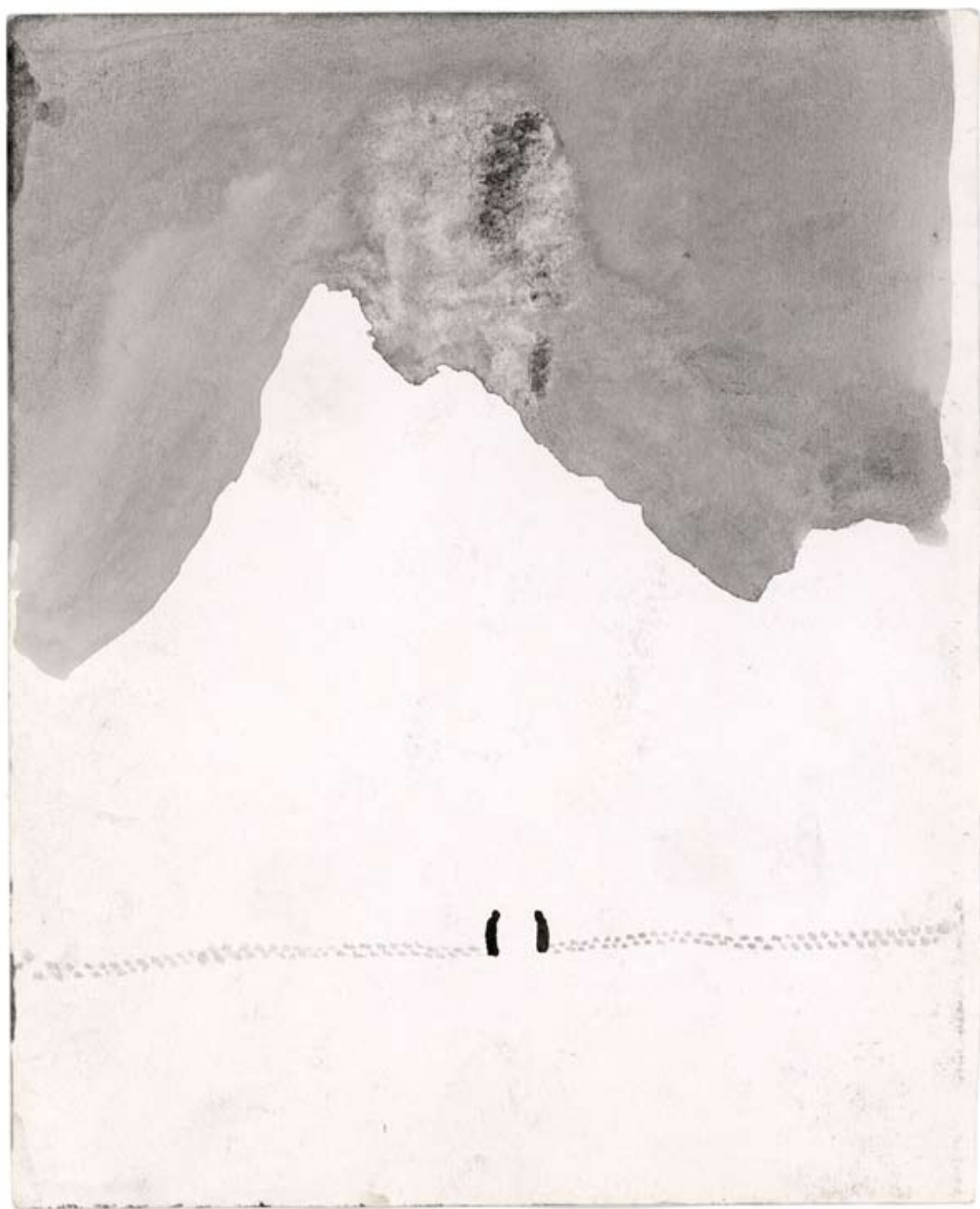




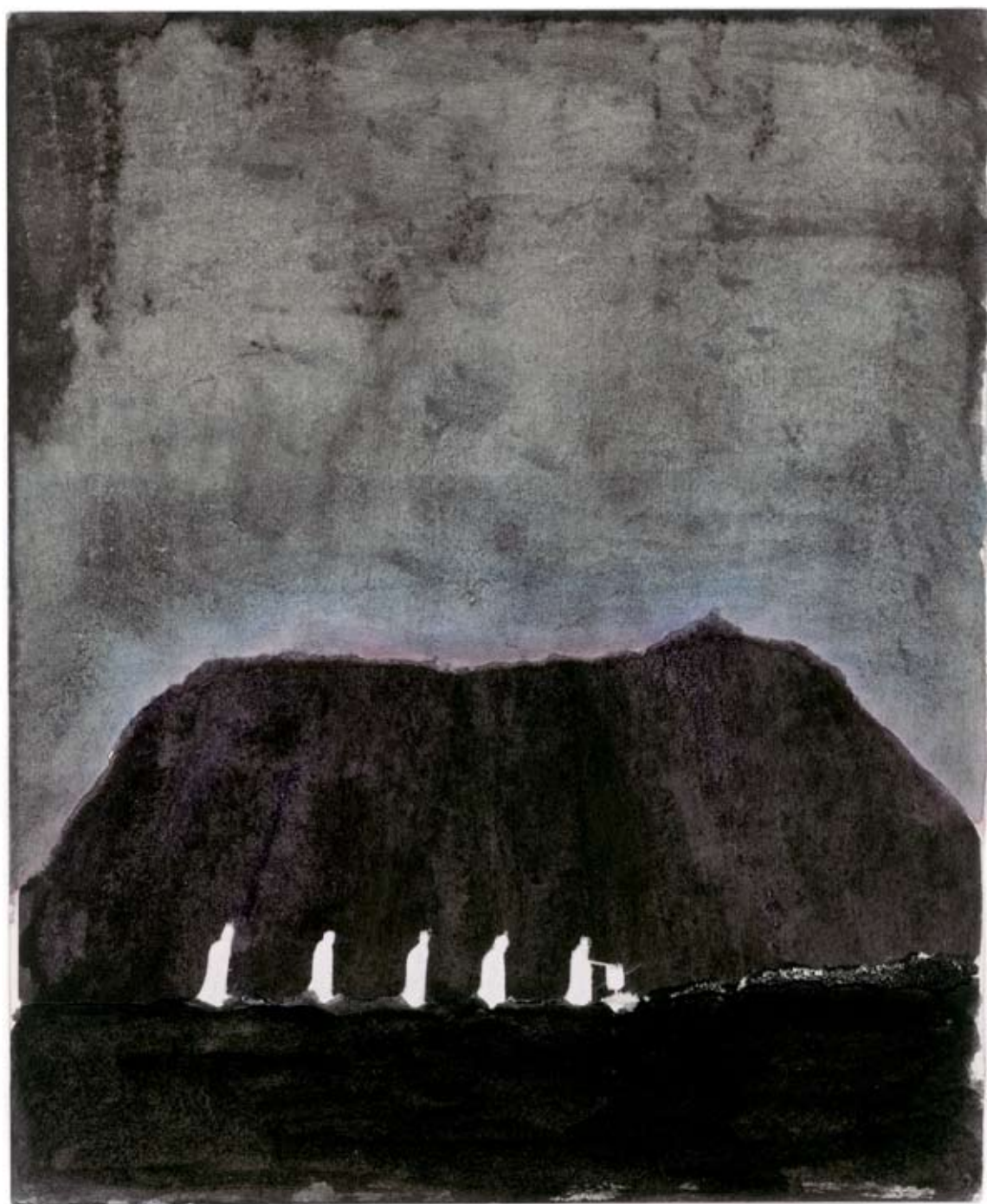






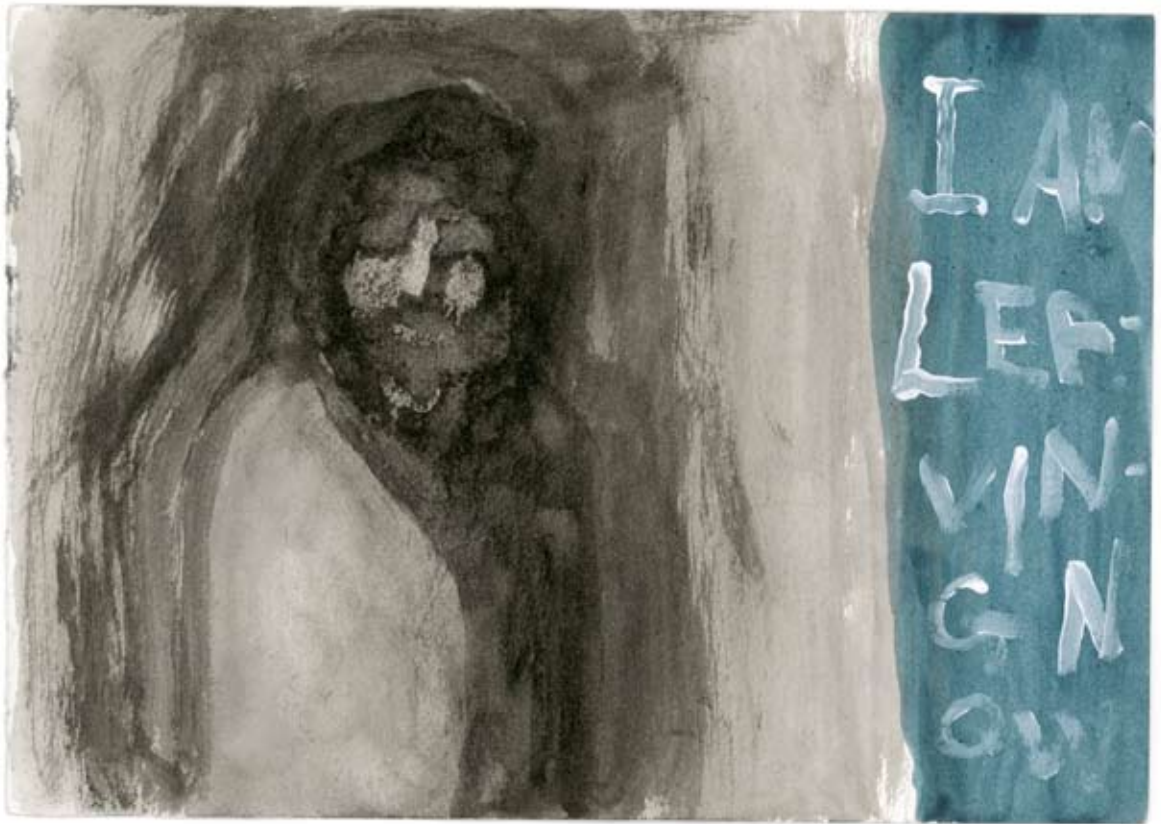






夢游

sleepwalking









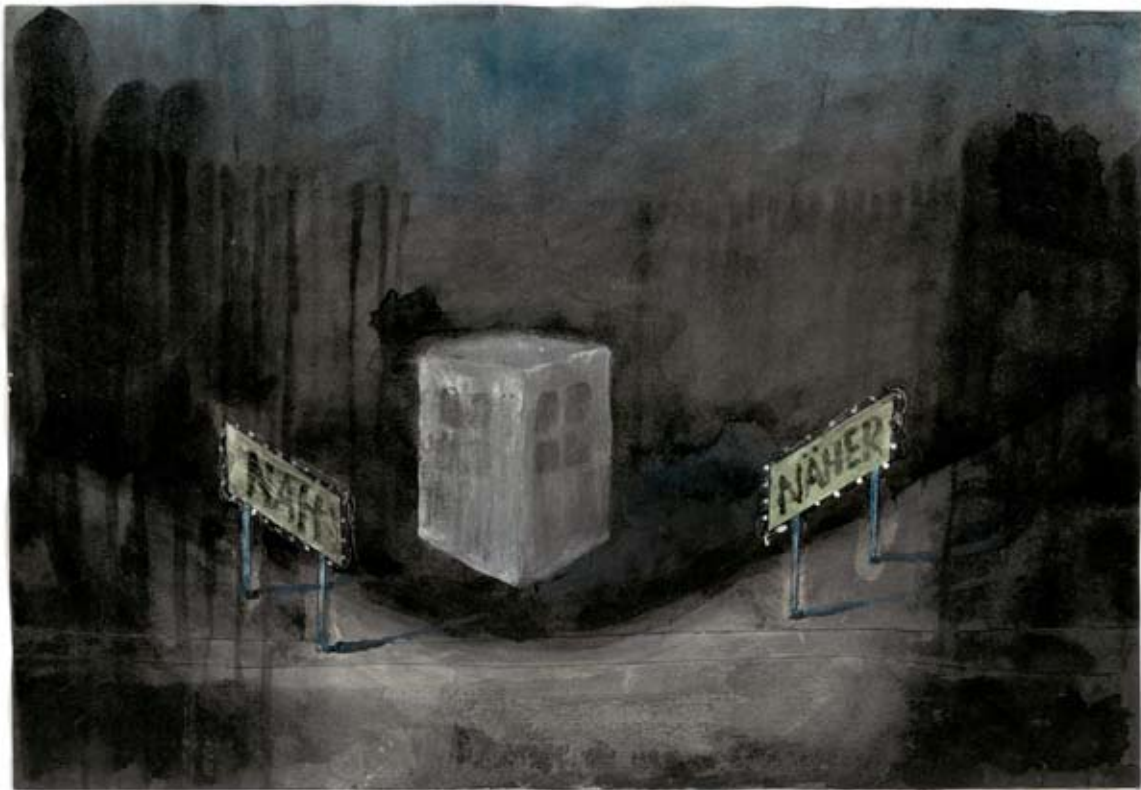


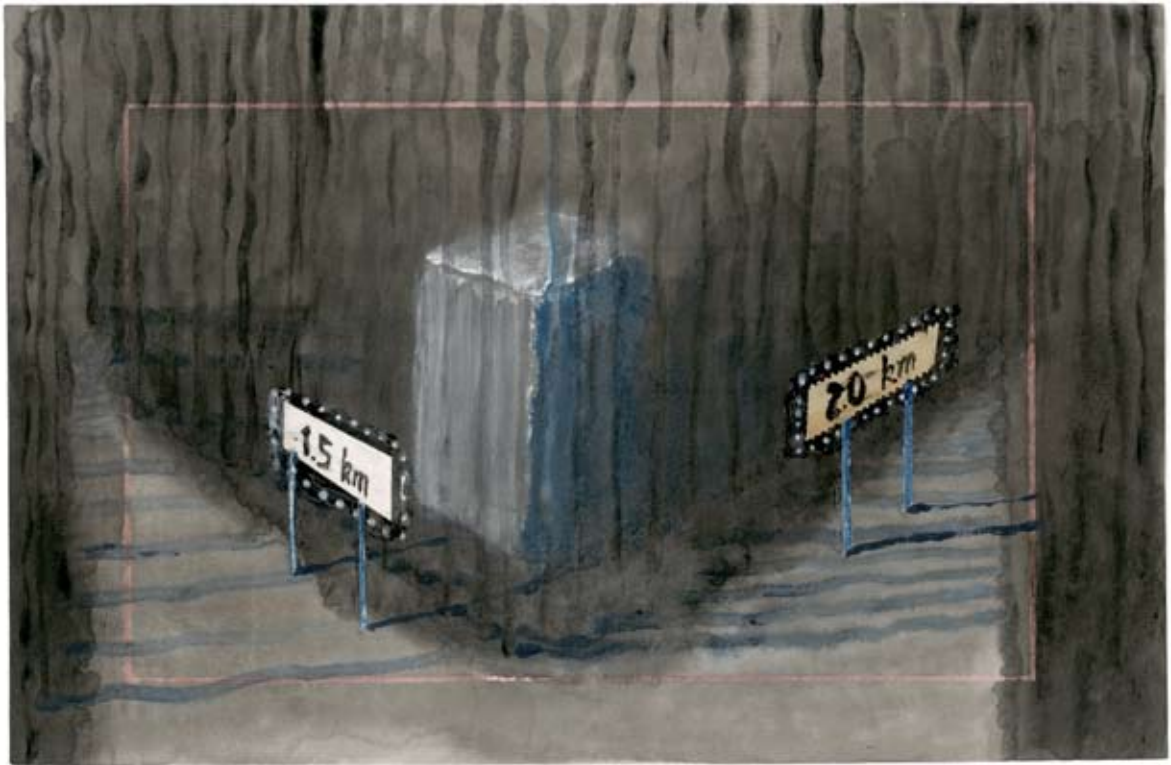


















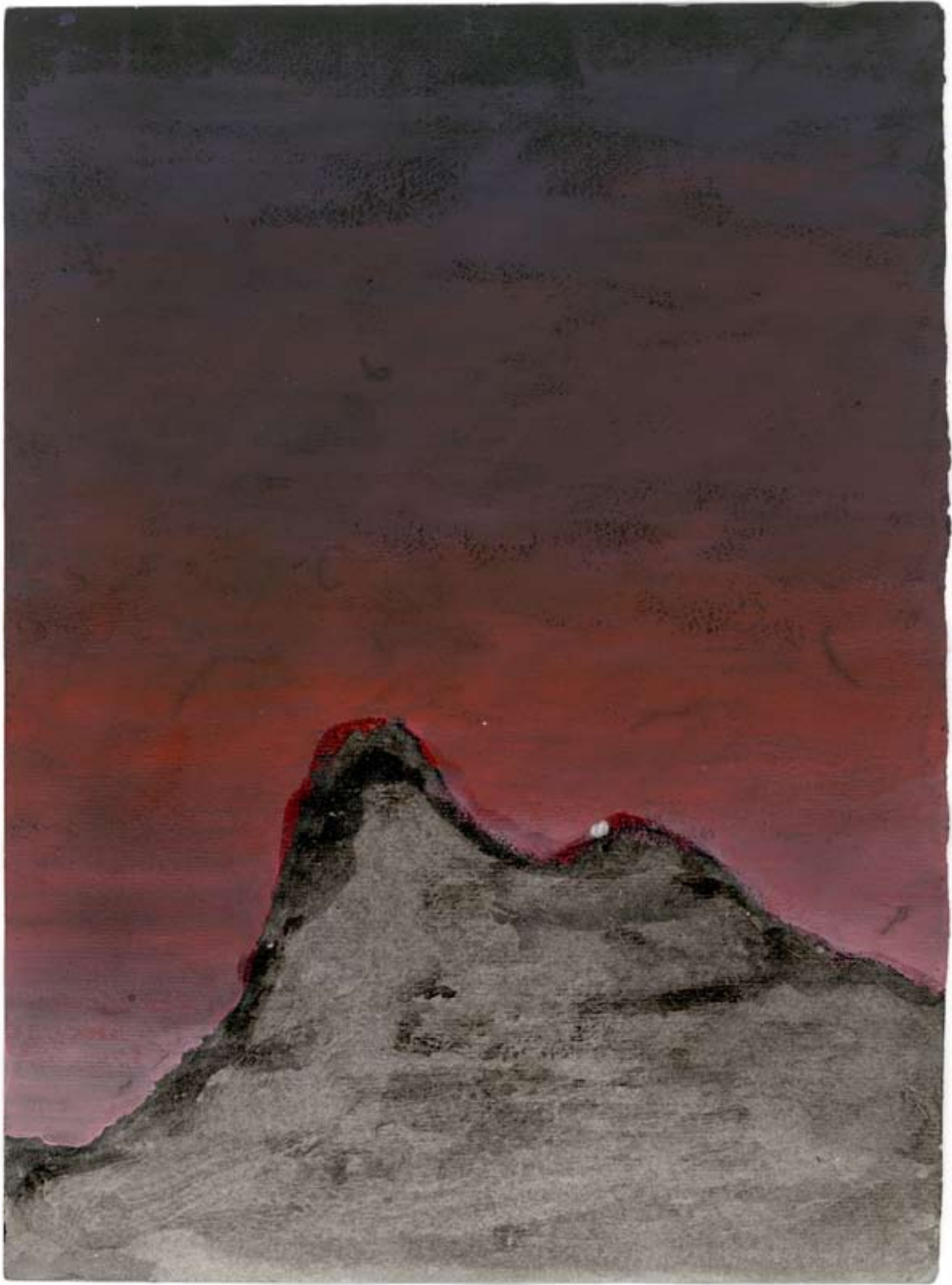








無盡之
林林裡
可為所
慾為
可見
所欲
見可
匿所
慾匿





離開地球

away from earth







1154/MA1212-02
1154-00-27-36-18-0







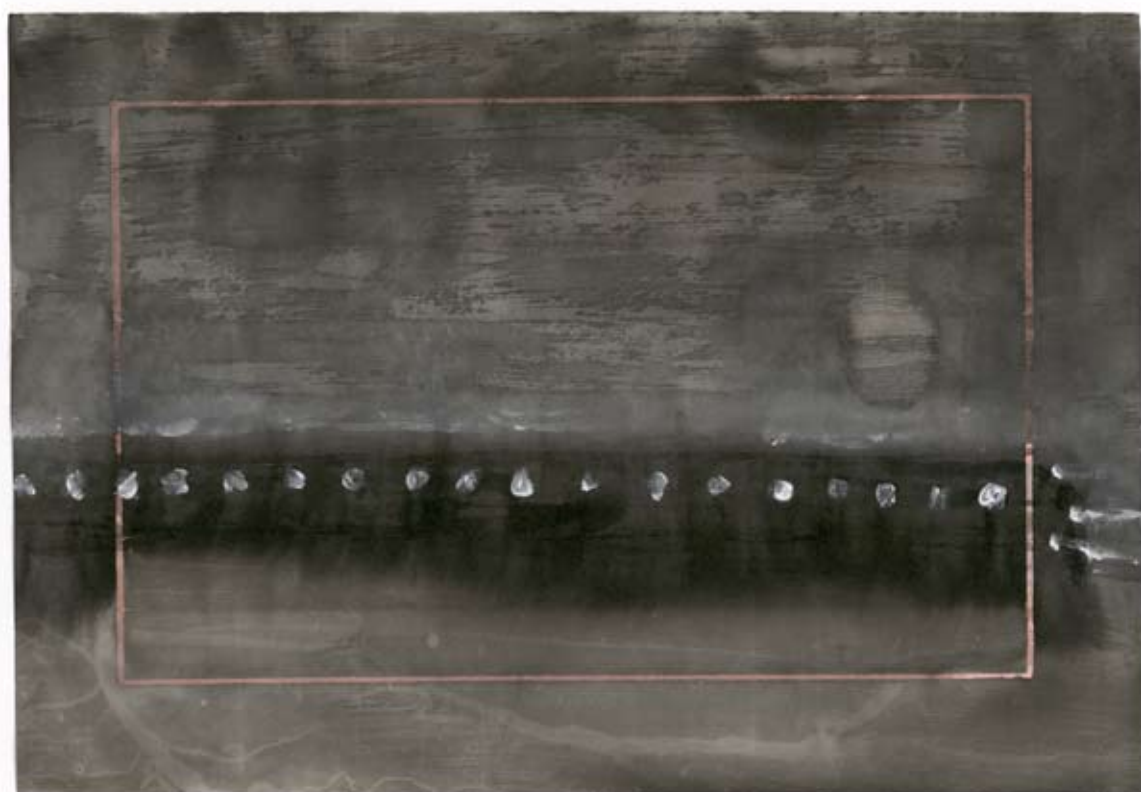
環形集

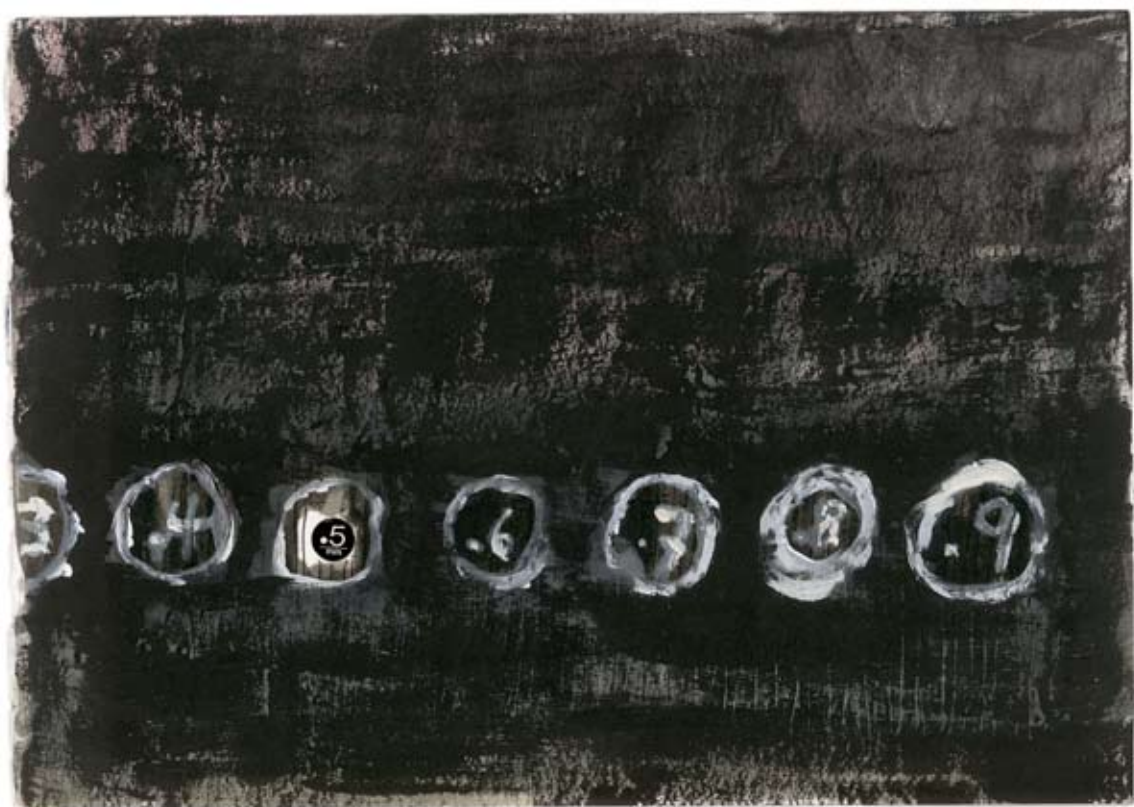
circles

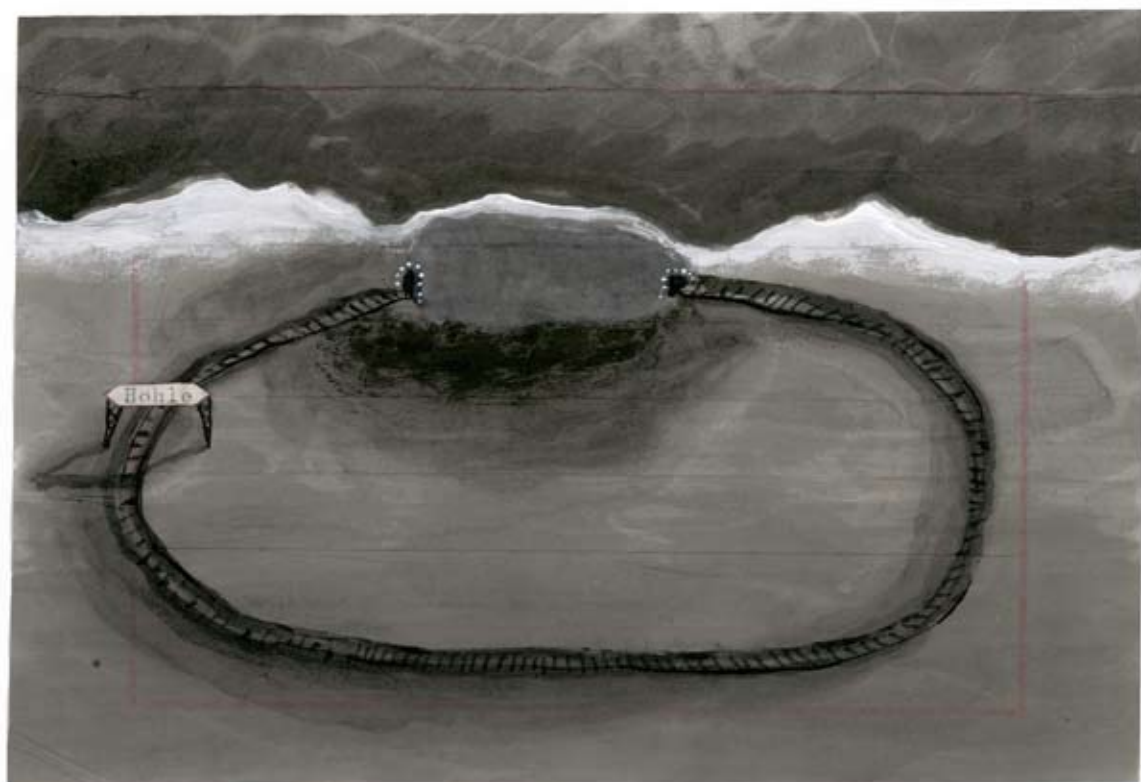












又高又遠

higher and farther away









1-1, P3: Untitled, mixed media on paper, 26x18cm, 2016
1-2, P4: Untitled, mixed media on paper, 21x30cm, 2016
1-3, P5: Untitled, mixed media on paper, 18x26cm, 2016
1-4, P6: Earth fire, mixed media on paper, 30x21cm, 2016
1-5, P7: Drink me, mixed media on paper, 28x18cm, 2016
1-6, P8: Untitled, mixed media on paper, 21x26cm, 2016
1-7, P9: House of rising sun, mixed media on paper, 21x15cm, 2016
1-8, P10: Untitled, mixed media on paper, 21x15cm, 2016
1-9, P11: Untitled, mixed media on paper, 21x15cm, 2016
1-10, P12: Der anderen Sonne entgegen, mixed media on paper, 21x15cm, 2016

2-1, P15: White clouds and black dogs, mixed media on paper, 18x28cm, 2016
2-2, P16: Untitled, mixed media on paper, 18x28cm, 2016
2-3, P17: Untitled, mixed media on paper, 18x28cm, 2016
2-4, P18: Untitled, mixed media on paper, 18x27cm, 2016
2-5, P19: Untitled, mixed media on paper, 18x28cm, 2016
2-6, P20: Untitled, mixed media on paper, 18x28cm, 2016
2-7, P21: Untitled, mixed media on paper, 18x28cm, 2016
2-8, P22: Untitled, mixed media on paper, 18x28cm, 2016
2-9, P23: Untitled, mixed media on paper, 18x28cm, 2016
2-10, P24: Untitled, mixed media on paper, 18x28cm, 2016
2-11, P25: Untitled, mixed media on paper, 18x28cm, 2016
2-12, P26: Untitled, mixed media on paper, 18x28cm, 2016
2-13, P27: Thousand years ocean thousand years mountain, mixed media on paper, 18x28cm, 2016
2-14, P28: Untitled, mixed media on paper, 18x28cm, 2016
2-15, P29: Untitled, mixed media on paper, 18x28cm, 2016
2-16, P30: Untitled, mixed media on paper, 18x28cm, 2016
2-17, P31: Untitled, mixed media on paper, 18x28cm, 2016
2-18, P32: Untitled, mixed media on paper, 18x28cm, 2016
2-19, P33: Untitled, mixed media on paper, 18x28cm, 2016
2-20, P34: Untitled, mixed media on paper, 18x28cm, 2016
2-21, P35: Yüen-You, mixed media on paper, 21x15cm, 2016
2-22, P36: Untitled, mixed media on paper, 21x15cm, 2016
2-23, P37: Untitled, mixed media on paper, 21x15cm, 2016
2-24, P38: Untitled, mixed media on paper, 28x18cm, 2016

3-1, P41: Welcome, mixed media on paper, 17x21cm, 2015
3-2, P42: Untitled, mixed media on paper, 17x21cm, 2015
3-3, P43: Welcome, mixed media on paper, 21x15cm, 2016
3-4, P44: Untitled, mixed media on paper, 21x15cm, 2016
3-5, P45: Untitled, mixed media on paper, 21x15cm, 2016
3-6, P46: Untitled, mixed media on paper, 15x11cm, 2015
3-7, P47: Untitled, mixed media on paper, 21x15cm, 2016
3-8, P48: Untitled, mixed media on paper, 28x18cm, 2016
3-9, P49: Lecker, mixed media on paper, 18x13cm, 2015
3-10, P50: Untitled, mixed media on paper, 18x13cm, 2015

4-1, P53: IV. Fälschungen, mixed media on paper, 19x26cm, 2016
4-2, P54: Chant the name of Buddha and save the country, mixed media on paper, 18x28cm, 2016
4-3, P55: Wie eine erotische Massage vorbereitet wird, mixed media on paper, 18x26cm, 2016
4-4, P56: Untitled, mixed media on paper, 19x25cm, 2016
4-5, P57: Untitled, mixed media on paper, 21x15cm, 2016
4-6, P58: Talk, mixed media on paper, 21x15cm, 2016
4-7, P59: Untitled, mixed media on paper, 30x24cm, 2016
4-8, P60: Untitled, mixed media on paper, 30x24cm, 2016

5-1, P63: Untitled, mixed media on paper, 15x11cm, 2015
5-2, P64: Untitled, mixed media on paper, 21x15cm, 2016
5-3, P65: Untitled, mixed media on paper, 11x15cm, 2015
5-4, P66: Untitled, mixed media on paper, 11x15cm, 2015
5-5, P67: Untitled, mixed media on paper, 11x15cm, 2015
5-6, P68: Untitled, mixed media on paper, 11x15cm, 2015
5-7, P69: Untitled, mixed media on paper, 11x15cm, 2015
5-8, P70: Untitled, mixed media on paper, 11x15cm, 2015
5-9, P71: Untitled, mixed media on paper, 11x15cm, 2015
5-10, P72: Untitled, mixed media on paper, 11x15cm, 2015
5-11, P73: Untitled, mixed media on paper, 11x15cm, 2015
5-12, P74: Untitled, mixed media on paper, 11x15cm, 2015
5-13, P75: Untitled, mixed media on paper, 15x21cm, 2016
5-14, P76: Untitled, mixed media on paper, 11x15cm, 2015
5-15, P77: Untitled, mixed media on paper, 11x15cm, 2015

5-16, P78: Untitled, mixed media on paper, 11x15cm, 2015
5-17, P79: Untitled, mixed media on paper, 11x15cm, 2015
5-18, P80: Untitled, mixed media on paper, 11x15cm, 2015
5-19, P81: Untitled, mixed media on paper, 11x15cm, 2015
5-20, P82: Untitled, mixed media on paper, 11x15cm, 2015

6-1, P85: Untitled, mixed media on paper, 17x21cm, 2015
6-2, P86: Untitled, mixed media on paper, 17x21cm, 2015
6-3, P87: Untitled, mixed media on paper, 17x21cm, 2015
6-4, P88: Untitled, mixed media on paper, 17x21cm, 2015

7-1, P91: Untitled, mixed media on paper, 15x11cm, 2015
7-2, P92: Untitled, mixed media on paper, 21x15cm, 2016
7-3, P93: Untitled, mixed media on paper, 15x11cm, 2015
7-4, P94: Untitled, mixed media on paper, 15x11cm, 2015
7-5, P95: Untitled, mixed media on paper, 13x18cm, 2015
7-6, P96: Untitled, mixed media on paper, 13x18cm, 2015

8-1, P99: Peaceful, mixed media on paper, 17x23cm, 2016
8-2, P100: Happy, mixed media on paper, 17x23cm, 2016
8-3, P101: Sad, mixed media on paper, 17x23cm, 2016
8-4, P102: Angry, mixed media on paper, 17x23cm, 2016
8-5, P103: Sinful, mixed media on paper, 17x23cm, 2016
8-6, P104: Worried, mixed media on paper, 17x23cm, 2016
8-7, P105: Beautiful, mixed media on paper, 17x23cm, 2016
8-8, P106: Untitled, mixed media on paper, 17x21cm, 2015
8-9, P107: Untitled, mixed media on paper, 18x28cm, 2016
8-10, P108: Untitled, mixed media on paper, 18x28cm, 2016
8-11, P109: Untitled, mixed media on paper, 18x28cm, 2016
8-12, P110: Untitled, mixed media on paper, 18x28cm, 2016
8-13, P111: Untitled, mixed media on paper, 18x26cm, 2015
8-14, P112: Untitled, mixed media on paper, 26x19cm, 2016

9-1, P115: Untitled, mixed media on paper, 21x15cm, 2016
9-2, P116: Untitled, mixed media on paper, 21x15cm, 2016

9-3, P117: Untitled, mixed media on paper, 21x15cm, 2016

9-4, P118: Untitled, mixed media on paper, 21x15cm, 2016

10-1, P121: Untitled, mixed media on paper, 21x15cm, 2016

10-2, P122: Untitled, mixed media on paper, 15x11cm, 2016

11-1, P125: 10S, mixed media on paper, 20x30, 2016

11-2, P126: 20S, mixed media on paper, 20x30, 2016

12-1, P129: Untitled, mixed media on paper, 28x18cm, 2016

12-2, P130: Untitled, mixed media on paper, 18x28cm, 2016

13-1, P133: Untitled, mixed media on paper, 17x21cm, 2015

13-2, P134: Untitled, mixed media on paper, 17x21cm, 2015

13-3, P135: Untitled, mixed media on paper, 30x21cm, 2015

13-4, P136: Untitled, mixed media on paper, 17x21cm, 2015

13-5, P137: Untitled, mixed media on paper, 17x21cm, 2015

13-6, P138: Untitled, mixed media on paper, 17x21cm, 2015

14-1, P141: Untitled, mixed media on paper, 15x11cm, 2015

14-2, P142: Untitled, mixed media on paper, 11x15cm, 2015

14-3, P143: Untitled, mixed media on paper, 11x15cm, 2015

14-4, P144: Untitled, mixed media on paper, 11x15cm, 2015

14-5, P145: Untitled, mixed media on paper, 11x15cm, 2015

14-6, P146: Untitled, mixed media on paper, 18x28cm, 2016

15-1, P149: Untitled, mixed media on paper, 21x15cm, 2016

15-2, P150: Untitled, mixed media on paper, 21x15cm, 2016

15-3, P151: Untitled, mixed media on paper, 21x15cm, 2016

15-4, P152: Untitled, mixed media on paper, 21x15cm, 2016

15-5, P153: Untitled, mixed media on paper, 21x15cm, 2016

15-6, P154: Untitled, mixed media on paper, 15x11cm, 2015

15-7, P155: Untitled, mixed media on paper, 21x15cm, 2016

15-8, P156: Untitled, mixed media on paper, 11x15cm, 2015

15-9, P157: Untitled, mixed media on paper, 11x15cm, 2015

15-10, P158: Untitled, mixed media on paper, 13x18cm, 2015

15-11, P159: Untitled, mixed media on paper, 17x15cm, 2015

15-12, P160: Untitled, mixed media on paper, 17x15cm, 2015

16-1, P163: Untitled, mixed media on paper, 17x21cm, 2015

16-2, P164: Untitled, mixed media on paper, 17x21cm, 2015

16-3, P165: Untitled, mixed media on paper, 17x21cm, 2015

16-4, P166: Untitled, mixed media on paper, 17x21cm, 2015

17-1, P169: Untitled, mixed media on paper, 15x11cm, 2015

17-2, P170: Untitled, mixed media on paper, 15x11cm, 2015

17-3, P171: Untitled, mixed media on paper, 15x11cm, 2015

17-4, P172: Untitled, mixed media on paper, 15x11cm, 2015

17-5, P173: Untitled, mixed media on paper, 15x11cm, 2015

17-6, P174: Untitled, mixed media on paper, 11x15cm, 2015

18-1, P177: Untitled, mixed media on paper, 11x15cm, 2015

18-2, P178: Untitled, mixed media on paper, 11x15cm, 2015

18-3, P179: Untitled, mixed media on paper, 11x15cm, 2015

18-4, P180: Untitled, mixed media on paper, 17x21cm, 2015

18-5, P181: Untitled, mixed media on paper, 17x21cm, 2015

18-6, P182: Untitled, mixed media on paper, 17x21cm, 2015

18-7, P183: Untitled, mixed media on paper, 17x21cm, 2015

18-8, P184: Untitled, mixed media on paper, 17x21cm, 2015

19-1, P187: Untitled, mixed media on paper, 21x15cm, 2016

19-2, P188: Untitled, mixed media on paper, 21x15cm, 2016

19-3, P189: Untitled, mixed media on paper, 21x15cm, 2016

19-4, P190: Untitled, mixed media on paper, 21x15cm, 2016

19-5, P191: Untitled, mixed media on paper, 21x15cm, 2016

19-6, P192: Untitled, mixed media on paper, 21x15cm, 2016

19-7, P193: Untitled, mixed media on paper, 21x15cm, 2016

19-8, P194: Untitled, mixed media on paper, 21x15cm, 2016

19-9, P195: Untitled, mixed media on paper, 21x15cm, 2016

19-10, P196: Untitled, mixed media on paper, 28x18cm, 2016

19-11, P197: Untitled, mixed media on paper, 28x18cm, 2016
19-12, P198: Untitled, mixed media on paper, 15x11cm, 2015
19-13, P199: Untitled, mixed media on paper, 11x15cm, 2015
19-14, P200: Untitled, mixed media on paper, 11x15cm, 2015
19-15, P201: Untitled, mixed media on paper, 11x15cm, 2015
19-16, P202: Untitled, mixed media on paper, 11x15cm, 2015
19-17, P203: Untitled, mixed media on paper, 11x15cm, 2015
19-18, P204: Untitled, mixed media on paper, 15x21cm, 2016
19-19, P205: Untitled, mixed media on paper, 17x23cm, 2016
19-20, P206: Untitled, mixed media on paper, 17x21cm, 2015

20-1, P209: Moon and black hole, mixed media on paper, 19x27cm, 2016
20-2, P210: Moon and black hole, mixed media on paper, 19x27cm, 2016
20-3, P211: Untitled, mixed media on paper, 11x15cm, 2015
20-4, P212: Untitled, mixed media on paper, 17x21cm, 2015
20-5, P213: Paradise, mixed media on paper, 17x21cm, 2015
20-6, P214: Dead astronaut, mixed media on paper, 17x21cm, 2015

21-1, P217: Untitled, mixed media on paper, 17x21cm, 2015
21-2, P218: Einzelfahrt, mixed media on paper, 17x21cm, 2015
21-3, P219: Mountain to mountain, mixed media on paper, 28x18cm, 2016
21-4, P220: Untitled, mixed media on paper, 28x18cm, 2016
21-5, P221: Untitled, mixed media on paper, 21x15cm, 2016
21-6, P222: Höhle, mixed media on paper, 28x18cm, 2016

22-1, P225: Heaven cellar, mixed media on paper, 18x28cm, 2016
22-2, P226: Untitled, mixed media on paper, 18x28cm, 2016
22-3, P227: Untitled, mixed media on paper, 21x28cm, 2016
22-4, P228: Untitled, mixed media on paper, 28x18cm, 2016